

69	73	Couture, Georges	35	"	"	"	Fermier	M.
		Couture, Bridget	36	"	"	Irlandaise	—	M.
		Couture, Mary	13	"	"	Française	—	—
		Couture, Nicholas	11	"	"	"	—	—
		Couture Patrick	8	"	"	"	—	—
		Couture, Bridget	4	"	"	"	—	—
		Couture, Theresa	2	"	"	"	—	—
		Jones, Bartholomew	70	Irlande	"	Irlandaise	Fermier	V.
70	74	O'Brien, Martin	37	Québec	"	"	Fermier	M.
		O'Brien, Mary Ann	38	U.S.	"	"	—	M.
		O'Brien, Martin	11	Québec	"	"	—	—
		O'Brien Thomas	9	"	"	"	—	—
		O'Brien Margaret	6	"	"	"	—	—
		O'Brien, Maria	2	"	"	"	—	—
71	75	Garvin, Margaret	80	Irlande	"	"	—	V.
		Boulet, Jean	32	Québec	"	Française	Fermier	M.
		Boulet, Sarah	28	"	"	"	—	M.
		Boulet, Thomas	7	Québec	Catholique	Française	—	—
		Boulet, Jacques	5	"	"	"	—	—
		Boulet, Marie	2	"	"	"	—	—
		Boulet, François	3 m.	"	"	"	—	—
		Byrne, Éliza	62	"	"	Irlandaise	—	—
72	76	Boulet, Benoni	29	"	"	Française	Fermier	M.
		Boulet, Sarah	23	"	"	"	—	M.
		Boulet, Joseph	8	"	"	"	—	—
		Boulet, Azarie	5	"	"	"	—	—
		Boulet, Gédéon	2	"	"	"	—	—
73	77	Boulet, Marie-Zoé	50	"	"	"	Fermière	V.
		Boulet, Joseph	24	"	"	"	Fermier	—
		Boulet, Josephine	19	"	"	"	—	—
		Boulet, Benjamin	14	"	"	"	—	—
		Boulet, Zébedée	7	"	"	"	—	—
		Boulet, Alfred	4	"	"	"	—	—

## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Mai- sons Habi- tées	Famil- les	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
74	78	Lessard, Jean	52	"	"	"	Fermier	M.
		Lessard, Lucie	45	"	"	"	—	M.
		Lessard, Anselme	19	"	"	"	—	—
		Lessard, Joseph	15	"	"	"	—	—
		Lessard, Léa	12	"	"	"	—	—
		Lessard, Marie	8	"	"	"	—	—
		Lessard, Alphonsine	6	"	"	"	—	—
		Lessard, Délia	4	"	"	"	—	
75	79	Boulet, Albert	54	"	"	"	Fermier	M.
		Boulet, Marie	43	"	"	"	—	M.
		Boulet, Ferdinand	15	"	"	"	—	—
		Boulet, Amanda	13	"	"	"	—	—
		Boulet, Alphonsine	10	Québec	Catholique	Française	—	—
		Boulet, Marie	7	"	"	"	—	—
		Boulet, Joseph	2	"	"	"	—	—
76	80	Lubier, David	25	"	"	"	Fermier	M.
		Lubier, Eugénie	20	"	"	"	—	M.
		Lubier, Joseph	2	"	"	"	—	—
77	81	Boulet, Joseph	21	"	"	"	Fermier	—
78	82	Boulet, Job	51	"	"	"	—	V.
		Boulet, Vitaline	16	"	"	"	—	—
		Boulet, Martha	11	"	"	"	—	—
		Boulet, Adolphe	9	"	"	"	—	—
		Boulet, Nérée	13	"	"	"	—	—

79	83	Veuillez (sic), Jean	25	"	"	"	Fermier	M.
		Ce doit être, Éliza	23	"	"	"	—	M.
		Veilleux, Victoria	2 m.	"	"	"	—	—
80	84	St-Hilaire, Louis	23	"	"	"	Fermier	M.
		St-Hilaire, Amanda	20	"	"	"	—	M.
		St-Hilaire, Joseph	1	"	"	"	—	—
		St-Hilaire, Louis	1 m.	"	"	"	—	—
81	85	St-Hilaire, Francis	25	"	"	"	Fermier	M.
		St-Hilaire, Emma	17	"	"	"	—	M.
		St-Hilaire, Claudia	2	"	"	"	—	—
		St-Hilaire, Marie	4 m.	"	"	"	—	—
82	86	Allaire, Antoine	40	Québec	Catholique	Française	Fermier	M.
		Allaire, Marguerite	36	"	"	"	—	M.
		Allaire, Odélie	14	"	"	"	—	—
		Allaire, Évangéliste	12	"	"	"	—	—
		Allaire, Léa	9	"	"	"	—	—
		Allaire, Pierre	7	"	"	"	—	—
		Allaire, Alphonse	5	"	"	"	—	—
		Allaire, Marie	2	"	"	"	—	—
83	87	Matthews, Joseph	40	"	Église d'Angl.	Anglaise	Fermier	M.
		Matthews, Margaret	36	"	"	Irlandaise	—	M.
		Matthews, William	5	"	"	Anglaise	—	—
		Matthews, Mary Jane	3	"	"	"	—	—
		Matthews, Joseph	1	"	"	"	—	—
		Matthews, Samuel John	0	"	"	"	—	—
84	88	Matson, Samuel	44	"	"	Irlandaise	Fermier	M.
		Matson, Margaret	36	"	"	"	—	M.
		Matson, William	17	"	"	"	—	—
		Matson, Alexander	15	"	"	"	—	—
		Matson, Samuel	13	"	"	"	—	—
		Matson, George	11	"	"	"	—	—
		Matson, Thomas	9	"	"	"	—	—
		Matson, David	7	"	"	"	—	—
		Matson, Hannah	4	"	"	"	—	—
		Matson, Robert	7 m.	"	"	"	—	—

## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Mai- sons Habi- tées	Famil- les	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
85	89	Reilley, Patrick	51	Irlande	Catholique	"	Fermier	V.
		Reilley, Mary-Ann	26	Québec	"	"	—	—
		Reilley, Bridget	24	"	"	"	—	—
		Reilley, Ellen	22	"	"	"	—	—
		Reilley, Catherine	20	"	"	"	—	—
		Reilley, Annie	18	Québec	Catholique	Irlandaise	—	—
		Reilley, Anastasia	11	"	"	"	—	—
86	90	Wilson, William	45	"	Église d'Angl.	"	Fermier	M.
		Wilson, Mathilda	37	"	"	"	—	M.
		Wilson, Élizabeth	18	"	"	"	—	—
		Wilson, Rebecca	16	"	"	"	—	—
		Wilson, William	12	"	"	"	—	—
		Wilson, John	10	"	"	"	—	—
		Wilson, Martha	4	"	"	"	—	—
		Wilson, Mary Jane	4	"	"	"	—	—
Wilson, Lydia	10 m	"	"	"	—	—		
87	91	Sample, John	70	Irlande	"	"	Fermier	M.
		Sample, Rebecca	60	"	"	"	—	M.
		Sample, Mary Jane	24	Québec	"	"	—	—
		Sample, Andrew	19	"	"	"	—	—
		Sample, Hannah	17	"	"	"	—	—
		Sample, William	15	"	"	"	—	—
88	92	Billodeau, Alexandre	29	"	Catholique	Française	Fermier	M.
		Billodeau, Alphonsine	21	"	"	"	—	M.
		Billodeau, Alexandrina	2	"	"	"	—	—
		Billodeau, Rose Anna	3 m.	"	"	"	—	—

89	93	Grenier, Octave	41	"	"	"	Fermier	M.
		Grenier, Lucie	34	"	"	"	—	M.
		Grenier, Amanda	14	"	"	"	—	—
		Grenier, Edmond	12	"	"	"	—	—
		Grenier, Rosaline	11	"	"	"	—	—
		Grenier, Marie-Louise	9	"	"	"	—	—
		Grenier, Delima	3	"	"	"	—	—
		Grenier, Donat	1	Québec	Catholique	Française	—	—
90	94	Dulac, Marceline	80	"	"	"	—	V.
		Dulac, LaRose	50	"	"	"	—	—
		Dulac, Joseph	18	"	"	"	Fermier	—
		Dulac, Desiré	17	"	"	"	—	—
91	95	Couture, J.-Baptiste	59	"	"	"	Charpentier	M.
		Couture, Marguerite	53	"	"	"	—	M.
		Couture, Joseph	24	"	"	"	Fermier	—
		Couture, Fidème (sic)	22	"	"	"	—	—
		Couture, Marie	18	"	"	"	—	—
		Couture, Florida	11	"	"	"	—	—
92	96	Trépanier, Paul	31	"	"	"	Fermier	M.
		Trépanier, Elmire	29	"	"	"	—	M.
		Trépanier, Genovia	3	"	"	"	—	—
93	97	Sample, George	27	"	Église d'Angl.	Irlandaise	Forgeron	M.
		Sample, Margaret	24	"	"	"	—	M.
		Sample, Mary Jane	1	"	"	"	—	—
		Sample, Gertrude	2 m.	"	"	"	—	—
94	98	Colgan, Lawrence	61	Irlande	Catholique	"	Fermier	M.
		Colgan, Bridget	58	"	"	"	—	M.
		Colgan, Catherine	20	Québec	"	"	—	—
		Colgan, Lawrence	18	"	"	"	—	—
		Colgan, Bridget	16	"	"	"	—	—
95	99	O'Brien, Patrick	33	"	"	"	Fermier	M.
		O'Brien, Catherine	35	"	"	"	—	M.
		O'Brien, Margaret	6	"	"	"	—	—
		O'Brien, Catherine	4	Québec	Catholique	Irlandaise	—	—
		O'Brien, Maria	2	"	"	"	—	—
		O'Brien, Patrick	1 m.	"	"	"	—	—

## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Maisons Habitées	Familles	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuve
96	100	White, William	64	Irlande	"	"	Fermier	M.
		White, Mary	65	"	"	"	—	M.
		White, Thomas	27	Québec	"	"	—	—
		Newman, Robert	19	"	"	"	Fermier	—
		O'Brien, John	19	"	"	"	—	—
		O'Brien, Michael	15	"	"	"	—	—
97	101	Hynes, Edward	54	Irlande	"	"	Fermier	M.
		Hynes, Élixa	39	"	"	"	—	M.
		Hynes, Margaret	31	Québec	"	"	—	—
		Hynes Edward	8	"	"	"	—	—
		Hynes, Mary-Jane	6	"	"	"	—	—
		Hynes, Ann	4	"	"	"	—	—
		Hynes, Terrence	1	"	"	"	—	—
98	102	Fitzgerald, Bridget	70	Irlande	"	"	Fermière	V.
		Fitzgerald, James	29	Québec	"	"	—	—
		Fitzgerald, Ann	25	"	"	"	—	—
99	103	Fitzgerald, Thomas	45	"	"	"	Fermier	M.
		Fitzgerald, Catherine	40	"	"	"	—	M.
		Fitzgerald, James	13	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, Bridget	12	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, John	10	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, Thomas	8	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, Richard	6	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, William	1	"	"	"	—	—
100	104	Brennan, Michael	34	Québec	Catholique	Irlandaise	Fermier	M.
		Brennan, Bridget	29	"	"	"	—	M.
		Brennan, Élixa Ann	2	"	"	"	—	—

101	105	Duptil, Anselme	35	"	"	Française	Fermier	M.
		Duptil, Obeline	27	"	"	"	—	M.
		Duptil, Alphonse	5	"	"	"	—	—
		Duptil, Pierre	4	"	"	"	—	—
		Duptil, Joseph	3	"	"	"	—	—
		Duptil, Victoria	2	"	"	"	—	—
		Duptil, Hercule	8 m.	"	"	"	—	—
102	106	Mangan, John	41	Irlande	"	Irlandaise	Engineer	M.
		Mangan, Bridget	30	Québec	"	"	—	M.
		Mangan, James	12	"	"	"	—	—
		Mangan, Mary Jane	9	"	"	"	—	—
		Mangan, Michaël	7	"	"	"	—	—
		Mangan, Ellen	5	"	"	"	—	—
		Mangan, Margaret	4	"	"	"	—	—
		Mangan, John	2	"	"	"	—	—
		Lytham, William	71	Irlande	"	"	Fermier	V.
		Lytham, Helen	20	Québec	"	"	—	—
103	107	Sheerin, Thomas	56	Irlande	"	"	Fermier	M.
		Sheerin, Mary	46	Québec	"	"	—	M.
		Sheerin, Susan	19	"	"	"	—	—
		Sheerin, Catherine	17	"	"	"	—	—
		Sheerin, Mary	15	"	"	"	—	—
		Sheerin, Élizabeth	13	"	"	"	—	—
		Sheerin, Patrick	10	"	"	"	—	—
		Sheerin, Michael	7	"	"	"	—	—
Sheerin, Bridget	1	"	"	"	—	—		
104	108	Baillargeon, Pierre	28	Québec	Catholique	Française	Fermier	M.
		Baillargeon, Celina	28	"	"	"	—	M.
		Baillargeon, Rose-Emma	2	"	"	"	—	—
105	109	Matthews, George	68	Angleterre	Église d'Angl.	Anglaise	Fermier	M.
		Matthews, Mary	68	Irlande	"	Irlandaise	—	M.

## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Maisons Habitées	Familles	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
106	110	Comber, Mary	45	"	Catholique	"	Fermière	V.
		Comber, William	25	Québec	"	"	Fermier	—
		Comber, Patrick	23	"	"	"	Fermier	—
		Comber, Éliza	21	"	"	"	—	—
		Comber, Terrence	18	"	"	"	Fermier	—
		Comber, Catherine	17	"	"	"	—	—
		Comber, Mary Ann	16	"	"	"	—	—
		Comber, John	14	"	"	"	—	—
		Comber, Michael	12	"	"	"	—	—
		Comber, Hugh	10	"	"	"	—	—
Comber, Lawrence	5	"	"	"	"	—	—	
107	111	Rooney, Francis	29	États-Unis	Église d'Angl.	Irlandaise	Fermier	M.
		Rooney, Sarah Ann	26	Québec	"	Anglaise	—	M.
		Rooney, Mary Ann	5	"	"	Irlandaise	—	—
		Rooney, Henry	4	"	"	"	—	—
		Rooney, Sarah Jane	1	"	"	"	—	—
108	112	Langlois, Vital	33	"	Catholique	Française	Fermier	M.
		Langlois, Wilhelmine	33	"	"	"	—	M.
		Langlois, Joseph	6	"	"	"	—	—
		Langlois, Anne-Marie	4	"	"	"	—	—
		Langlois, Marie-Elvine	3 m.	"	"	"	—	—
		Langlois, Zephirin	17	"	"	"	Fermier	—
109	113	Bourgault, Octave	36	Québec	Catholique	Française	Fermier	M.
		Bourgault, Sarah	31	"	"	"	—	M.
		Bourgault, Marie	6	"	"	"	—	—
		Bourgault, Joseph	5	"	"	"	—	—

110	114	Morrow, John	48	"	Église d'Angl.	Irlandaise	Fermier	M.
		Morrow, Élizabeth	32	"	"	Anglaise	—	M.
		Morrow, William	14	"	"	Irlandaise	—	—
		Morrow, Martha	12	"	"	"	—	—
		Morrow, Margaret	10	"	"	"	—	—
		Morrow, Hugh	8	"	"	"	—	—
		Morrow, Alice	6	"	"	"	—	—
		Morrow, James	4	"	"	"	—	—
111	115	Matthews, William	33	"	"	Anglaise	Fermier	M.
		Matthews, Mary	44	"	"	Irlandaise	—	M.
		Matthews, Mary-Jane	12	"	"	Anglaise	—	—
		Matthews, Élizabeth	10	"	"	"	—	—
		Matthews, Sarah	8	"	"	"	—	—
		Matthews, Georges	6	"	"	"	—	—
		Matthews, Margaret	4	"	"	"	—	—
112	116	Roy, Napoléon	24	"	Catholique	Française	Fermier	M.
		Roy, Josephine	21	"	"	"	—	—
113	117	Giroux, Charles	31	"	"	"	Fermier	M.
		Giroux, Aurélie	26	"	"	"	—	—
		Giroux, Marie	2	"	"	"	—	—
		Giroux, Napoléon	7 m.	"	"	"	—	—
114	118	Fortin, Damase	51	Québec	Catholique	Française	Fermier	M.
		Fortin, Delima	51	"	"	"	—	M.
		Fortin, Anastasie	19	"	"	"	—	—
		Fortin, Philippe	16	"	"	"	—	—
		Fortin, Adelina	12	"	"	"	—	—
		Fortin, Lucie	10	"	"	"	—	—
115	119	Fitzgerald, Patrick	35	"	"	Irlandaise	Fermier	M.
		Fitzgerald, Bridget	30	"	"	"	—	M.
		Fitzgerald, James	5	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, Michael	3	"	"	"	—	—
		Fitzgerald, Patrick	7 m.	"	"	"	—	—
116	120	Lennox, John	40	"	Église d'Angl.	"	Fermier	M.
		Lennox, Mary Agnes	30	"	"	"	—	M.
		Lennox, William	6	"	"	"	—	—
		Lennox, Mary Ellen	4	"	"	"	—	—
		Lennox, Élizabeth	2	"	"	"	—	—

## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Maisons Habitées	Familles	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
117	121	Brennan, Edward	40	"	Catholique	"	Fermier	V.
		Brennan, Elizabeth	7	"	"	"	—	—
		Brennan, Michael	3	"	"	"	—	—
		Brennan, Mary Ellen	2	"	"	"	—	—
118	122	Matson, Margaret	46	Irlande	Église d'Angl.	"	Fermière	V.
		Matson, Hannah	20	Québec	"	"	—	—
		Matson, Alexander	17	"	"	"	—	—
		Matson, Thomas	15	"	"	"	—	—
119	123	Molloy, Henry	34	"	"	"	Fermier	M.
		Molloy, Hannah	29	"	"	"	—	—
		Molloy, Jane	9	"	"	"	—	—
		Molloy, Charles	7	Québec	Église d'Angl.	Irlandaise	—	—
		Molloy, Annie	5	"	"	"	—	—
		Molloy, Andrew	3	"	"	"	—	—
Molloy, Harriet	1	"	"	"	—	—		
120	124	McClintock, James	55	Irlande	Église d'Angl.	"	Fermier	M.
		McClintock, Margaret	50	"	Catholique	"	—	M.
		McClintock, Annie	28	"	"	"	—	—
		McClintock, Jane	26	"	"	"	—	—
		McClintock, James	24	Québec	"	"	—	—
		McClintock, Henry	22	"	"	"	—	—
		McClintock, Mary	20	"	"	"	—	—
		McClintock, John	19	"	"	"	—	—
		McClintock, Michael	18	"	"	"	—	—
		McClintock, Bridget	16	"	"	"	—	—
		McClintock, George	15	"	"	"	—	—
		McClintock, William	13	"	"	"	—	—

		McClintock, Rebecca	12	"	"	"	—	—
		McClintock, Margaret	10	"	"	"	—	—
		McClintock, Alonzo	8	"	"	"	—	—
121	125	Deroin, Joseph	35	"	"	Française	Fermier	M.
		Deroin, Amélia	35	"	"	"	—	M.
		Deroin, Joseph	17	"	"	"	—	—
		Deroin, Marie	15	"	"	"	—	—
		Deroin, Rosalie	13	"	"	"	—	—
		Deroin, Napoléon	8	"	"	"	—	—
		Deroin, Olivier	7	"	"	"	—	—
		Deroin, Obeline	7	"	"	"	—	—
		Deroin, Pauline	6	"	"	"	—	—
		Deroin, Zoé	3	"	"	"	—	—
122	126	Bolduc, Damase	27	Québec	Catholique	Française	Fermier	M.
		Bolduc, Marie	22	"	"	"	—	M.
		Bolduc, Joseph-Odilon	2	"	"	"	—	—
123	127	Morin, Maurice	65	"	"	"	Fermier	M.
		Morin, Olivia	54	"	"	"	—	M.
		Morin, Theodore	22	"	"	"	—	—
		Morin, Hermenegilde	20	"	"	"	—	—
		Morin, Adolphe	17	"	"	"	—	—
		Morin, Théodule	15	"	"	"	—	—
		Morin, Malvina	13	"	"	"	—	—
		Morin, Joseph	11	"	"	"	—	—
		Morin, Alfred	9	"	"	"	—	—
		Morin, Alexiq (sic)	8	"	"	"	—	—
124	128	Kerr, Isaac	66	Irlande	Presbytérien	Irlandaise	Fermier	—
		Kerr, Joseph	65	"	"	"	Fermier	—
		Kerr, Élizabeth	59	"	"	"	—	—
		Kerr, George	57	"	"	"	Fermier	—
125	129	Cassidy, Edward	34	Québec	Catholique	"	Fermier	M.
		Cassidy, Ellen	28	"	"	"	—	M.
		Cassidy, Patrick	9	"	"	"	—	—
		Cassidy, John	8	"	"	"	—	—
		Cassidy, Jacob	6	"	"	"	—	—
		Cassidy, Mary	5	"	"	"	—	—
		Cassidy, Margaret	3	"	"	"	—	—
		Cassidy, Joseph	1	"	"	"	—	—

DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

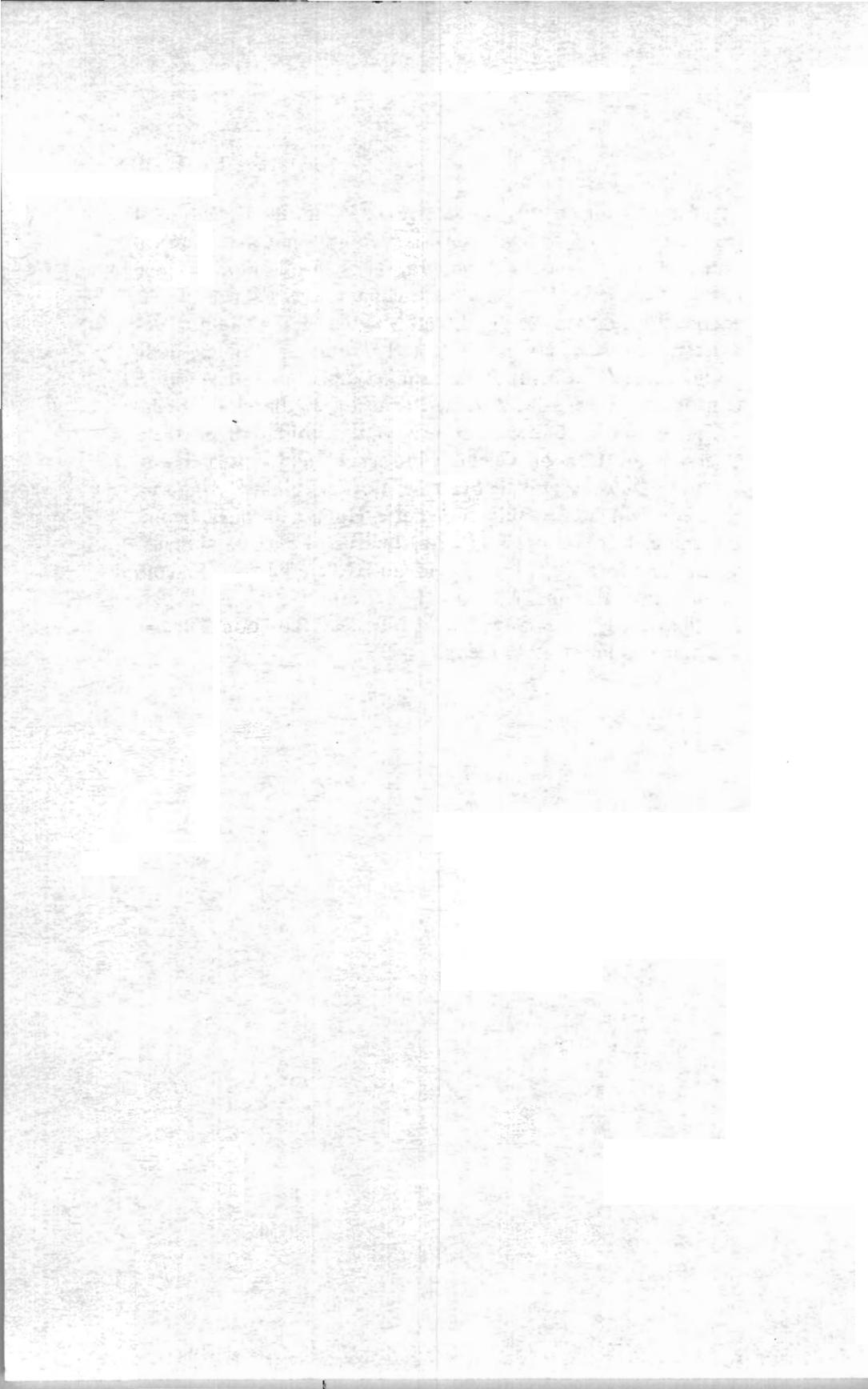
Maisons Habitées	Familles	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
126	130	Gendron, Firmin	40	"	"	Française	Fermier	M.
		Gendron, Marie	33	"	"	"	—	M.
		Gendron, Adèle	17	"	"	"	—	—
		Gendron, Cyprien	14	Québec	Catholique	Française	—	—
		Gendron, Jean	12	"	"	"	—	—
		Gendron, Richard	10	"	"	"	—	—
		Gendron, Joseph	8	"	"	"	—	—
		Gendron, Narcisse	1	"	"	"	—	—
127	131	Asselin, Anselme	38	"	"	"	Fermier	M.
		Asselin, Désilda	29	"	"	"	—	M.
		Asselin, Anselme	11	"	"	"	—	—
		Asselin, Isidore	7	"	"	"	—	—
		Asselin, Amanda	3	"	"	"	—	—
128	132	Crawford, John	42	Irlande	"	Irlandaise	Fermier	M.
		Crawford, Margaret	30	U.S.	"	"	—	M.
		Crawford, John	8	Québec	"	"	—	—
		Crawford, Thomas	3	"	"	"	—	—
		Crawford, Mary	1	"	"	"	—	—
129	133	Royer, Joseph	59	"	"	Française	Fermier	M.
		Royer, Charles	21	"	"	"	—	—
		Royer, Florida	13	"	"	"	—	—
130	134	Brousseau, Jean	27	"	"	"	Fermier	M.
		Brousseau, Delvina	26	"	"	"	—	M.
		Brousseau, Georgina	3	"	"	"	—	—
		Brousseau, Éloïse	1	"	"	"	—	—
131	135	Métivier, Elzéar	46	"	"	"	Fermier	M.
		Métivier, Vitaline	35	"	"	"	—	M.

		Métivier, Joseph	26	"	"	"	—	—
		Métivier, Marie	22	"	"	"	—	—
		Métivier, Delvina	21	"	"	"	—	—
		Métivier, Thomas	19	"	"	"	—	—
		Métivier, Odéline	16	"	"	"	—	—
		Métivier, Josephine	9	Québec	Catholique	Française	—	—
132	136	Nolet, Pierre	42	"	"	"	Fermier	M.
		Nolet, Marie	33	"	"	"	Fermier	M.
		Nolet, Rose-Emma	17	"	"	"	—	—
		Nolet, Joseph	14	"	"	"	—	—
		Nolet, Hormidas	12	"	"	"	—	—
		Nolet, Clovis	11	"	"	"	—	—
		Nolet, Delvina	8	"	"	"	—	—
		Nolet, Philias	4	"	"	"	—	—
133	137	Turcotte, Charles	54	"	"	"	Fermier	M.
		Turcotte, Maria	49	"	"	"	—	M.
		Turcotte, Celanire	22	"	"	"	—	—
		Turcotte, Virgiana	20	"	"	"	—	—
		Turcotte, Joseph	17	"	"	"	—	—
		Turcotte, Charles	15	"	"	"	—	—
		Turcotte, Josephine	11	"	"	"	—	—
		Turcotte, Philomène	8	"	"	"	—	—
		Turcotte, Marie	4	"	"	"	—	—
		Turcotte, Rose-Emma	8 m.	"	"	"	—	—
134	138	Brousseau, Jacques	50	"	"	"	Fermier	M.
		Brousseau, Caroline	42	"	"	"	—	M.
		Brousseau, François	19	"	"	"	—	—
		Brousseau, Charles	18	"	"	"	—	—
		Brousseau, Amanda	16	"	"	"	—	—
		Brousseau, Léa	15	"	"	"	—	—
		Brousseau, Heloise	12	"	"	"	—	—
		Brousseau, Marie	10	"	"	"	—	—
		Brousseau, Elmire	8	"	"	"	—	—
		Brousseau, Louise	9	"	"	"	—	—
		Brousseau, Philias	3	Québec	Catholique	Française	—	—
		Brousseau, Philémon	2	"	"	"	—	—

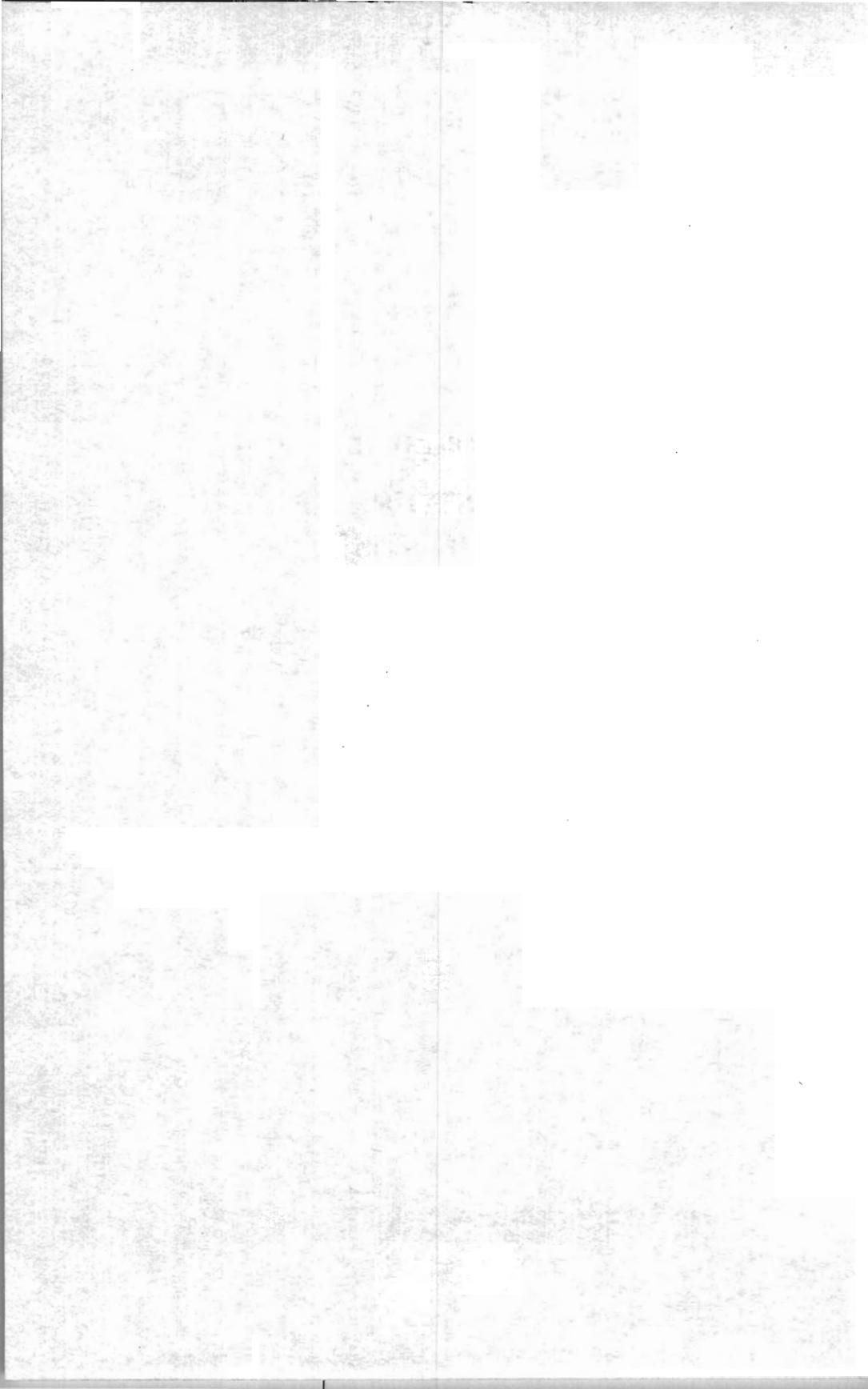
## DISTRICT N° 47 — RECENSEMENT 1881 — CRANBOURNE — (P. Cassidy) (suite)

Mai- sons Habi- tées	Famil- les	Noms	Âge	Pays de naissance ou province	Religion	Origine	Occupation ou profession	Mariés ou en veuvage
135	139	Tardif, Adrien	52	"	"	"	Fermier	M.
		Tardif, Christine	36	"	"	"	—	M.
		Tardif, Eugène	24	"	"	"	Fermier	—
		Tardif, Thomas	14	"	"	"	—	—
		Tardif, Joseph	11	"	"	"	—	—
		Tardif, Joséphine	9	"	"	"	—	—
		Tardif, Amédée	8	"	"	"	—	—
		Tardif, Paul	6	"	"	"	—	—
		Tardif, Josepha	4	"	"	"	—	—
		Tardif, Philippe	17	"	"	"	—	—

Aujourd'hui, en 1983 les registres de la paroisse dénombrent très peu de noms irlandais. La crise économique, la révolution industrielle ont favorisé l'immigration de bon nombre d'entre eux vers les États-Unis et l'ouest canadien. Nous retrouvons encore des Colgan, des Hinds, des Magher, des O'Connor, des Wickens, des Cassidy et des Carter. Donc, la majorité de la population est constituée de familles dont les noms sont à consonance française: Audet, Baribeau, Baillargeon, Bellavance, Bernard, Bilodeau, Bisson, Boily, Bolduc, Brousseau, Carbonneau, Chabot, Cliche, Cloutier, Côté, Couture, Dion, Drouin, Dufour, Duval, Fecteau, Fortier, Gagné, Gagnon, Giguère, Gilbert, Gosselin, Guenette, Hainse, Jacques, Labbé, Lacombe, Lafontaine, Laliberté, Lebrun, Lessard, Maheux, Mathieu, Morency, Morin, Nadeau, Nolet, Perron, Pigeon, Pomerleau, Poulin, Pouliot, Rancourt, Ratté, Rodrigue, Rouillard, Roy, Ruel, St-Hilaire, Thibodeau, Turcotte, Turmel, Vachon, Vallières et Veilleux.



CHAPITRE III  
**HISTOIRE  
RELIGIEUSE**



## HISTOIRE RELIGIEUSE

- La mission
- Les missionnaires
- Les desservants
- Les curés
- Les chapelles
- Le presbytère, construction et vente
- La construction de l'église
- Décret de l'érection canonique de Saint-Odilon
- Érection du chemin de la croix
- Description de l'église
- Bénédiction des cloches
- Inventaire pour l'année 1900
- Parachèvement de l'intérieur de l'église
- Le cimetière
- Améliorations à l'église
- Élection des marguilliers
- Les vicaires
- Les sacristains
- Traditions religieuses
- Les croix de chemin
- Alma Maheux
- Recensement 1883-1983
- La garde paroissiale
- Correspondance du temps des missionnaires
- La chapelle anglicane
- Les vocations de la paroisse.

**Curés de Saint-Odilon**

- |                            |                         |
|----------------------------|-------------------------|
| 1. J.C. O'Grady,           | 1832-1840               |
| 2. W. Dunn,                | 1840-1851               |
| 3. M. Kerrigan,            | 1851-1856               |
| 4. O. Paradis,             | 1856-1865               |
| 5. H. Gagnon,              | 1865-1868               |
| 6. Patrick Kelly,          | 1868-1876               |
| 7. J.E. Maguire,           | 1876-1883               |
| 8. Georges Guy,            | 1883-1894, premier curé |
| 9. I.G. Deblois,           | 1894-1901               |
| 10. J.B. Dupuis,           | 1901-1903               |
| 11. J.E. Donaldson,        | 1903-1917               |
| 12. F. Gelly,              | 1917-1921               |
| 13. A. Legendre,           | 1921-1928               |
| 14. Myles O'Farrell,       | 1928-1963               |
| 15. Joseph Larochelle,     | 1963-                   |
| 16. Père Raoul Larochelle, | 1974-1982               |

## La mission

Comme la plupart de nos paroisses canadiennes, Cranbourne ne fut à l'origine qu'une simple mission. À partir de 1832, le Canton de Cranbourne fut desservi, au point de vue religieux, par des prêtres résidant à Frampton. Il est à noter ici que Frampton a des prêtres résidents depuis 1829. Même si nous ne connaissons que très peu de choses sur les activités des missionnaires du début, il convient au moins de rappeler leurs noms et quelques notes biographiques que nous avons pu retrouver.



*Révérend John Caufield O'Grady  
(1832-1840)*

Révérend Messire John Caufield O'Grady, né le 27 décembre 1803, à St-Martin, Comté de Wexford en Irlande. Fils de Patrick O'Grady et de Margaret Caufield. Ecclésiastique, il fait partie du personnel du Collège de Sainte-Anne de la Pocatière. Ordonné à Québec le 17 juin 1832, nommé vicaire à Québec; en octobre de la même année, missionnaire à Frampton et à Cranbourne; en 1840, missionnaire à Percé, en 1842, à Drummondville, 1847 curé de Sainte-Catherine, 1851 de Saint-Sylvestre, 1858 de Saint-Gilles et 1859 de Sainte-Catherine. En 1871, il prend sa retraite. Il décède à Sainte-Foy le 8 février et est inhumé à Sainte-Catherine le 12 du même mois.



*Révérend William Dunn  
(1840-1851)*

Révérend Messire William Dunn, né à Kilkenny en Irlande le 25 octobre 1806, fils de James Dunn et de Bridget Quinn. Il fit ses études au Collège de Sainte-Anne de la Pocatière et y demeura jusqu'en 1835. Ordonné prêtre à Québec le 3 juillet 1836 où il fut vicaire. Missionnaire à Frampton et à Cranbourne de 1840 à 1851, de Sainte-Catherine de Fossembault de 1851 à 1859, de Saint-Gilles de 1859 à 1860, de Leeds 1860 à 1866. Il se retire du ministère et décède le 10 janvier 1875 à Sainte-Anne de la Pocatière. Il est à noter que William Dunn fut le premier élève du collège Sainte-Anne de la Pocatière à embrasser le sacerdoce.

Lettre de Mgr Turgeon, archevêque de Québec à William Dunn, missionnaire :

*11 avril 1851.*

*Monsieur,*

*J'ai reçu la liste des souscriptions faites en votre faveur par les fidèles de Cranbourne et je vous envoie un résumé, afin que vous sachiez ce à quoi chacun s'est obligé. Le nombre de 27 familles, de 63 communicants et de 60 enfants qui se retrouvent dans cette localité est de quelque importance et mérite d'exciter votre sollicitude. Il est à désirer qu'outre le temps de Noël et de Pâques, vous alliez visiter au moins une fois dans l'été ces pauvres gens qui sont incapables de se rendre chez vous pour accomplir leurs devoirs de religion. Vos fréquentes visites leur sont d'autant plus nécessaires qu'ils vivent au milieu de protestants qui ont une chapelle où un ministre vient souvent les visiter. Il importe qu'on ne dise pas que les catholiques sont négligés, tandis que les protestants ont tout à souhait.*

† P. Flavien Turgeon,  
Arch. de Québec

Rapport du missionnaire W. Dunn à  
Mgr l'archevêque, le 30 mars 1844.

Trauxfonten March 30<sup>th</sup> 1844 32

My Lord.

I have just finished the visit of the  
Parishes of Crausbourne and Trauxfonten. I deem it  
my duty to lay before your Lordship the state of the  
populations Catholick as well as protestants of both  
Parishes. I beg leave to remark that I celebrated  
mass at Trauxfonten such as also at Crausbourne  
for the convenience of those who could not attend,  
by reason of the great distance some would have  
to come to the Church and of the old age and  
infirmity of others. I have visited every house without  
exception except protestants, where I have taken down  
a correct statement of the population, which is as  
follows:

		adults	children	families	total souls
Trauxfonten	Cathol	485	583	176	1032
	Prot.	144	165	60	330

In the 583 Cathol. Children there are 357 fit to go  
to school according to law, the rest is not over  
5 years.

In Crausbourne there are 26 families mostly  
old pensioners whose children are principally living in  
the

The United States and I must say they are no great things; however I say Mass among them and hear their confessions and they do not pay me, for they never paid any priests.

In the same Parish there are but 25 prot. families, they are worse again than our Catholics, there is no restraint over them; however their minister must visit them once a week by orders of Dr. Monroie who held a Confirmation here about 10 days ago. A fact worthy to be related of this worthy Bishop, and which I heard from good authority, is, that he advised his minister en plein eyer to ornament his church with artificial flowers and Candelsticks; giving for reason that it tends to stir up the hearts and devotions of the faithful.

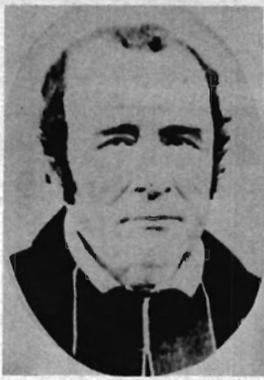
Your Lordship will be pleased to observe that of the entire number of Cath. families in Trarapton which is 176 - there are 64 of them living in East Trarapton which will leave this church but 112 when they will have a church of their own. Altogether there are in Trarapton East & West but 485 penitents; 323 at this side & 162 at the other

side of the Minor.

In consequence of an early Spring when the people may not be able to come by the roads breaking up, could I have the permission of continuing the Easter Duty until the 1<sup>st</sup> of May?

I am my Lord, your most  
obedient and humble  
servant

William Drum <sup>Esq</sup>



*Révérend Michaël Kerrigan*  
(1851-1856)

Révérend Messire Michaël Kerrigan, né en Irlande où il fut ordonné prêtre le 10 juillet 1847; vicaire à Québec. Missionnaire à Frampton et à Cranbourne de 1851 à 1856. M. Kerrigan va à Cranbourne pour s'occuper de la construction de la première chapelle et pour dire la messe. Il y a là 26 familles catholiques dont quelques-unes ont 20 milles à faire pour venir à l'église. Deux familles protestantes se convertissent, ce qui fera 28 familles catholiques.

La période des missionnaires se termine avec M. Kerrigan. Les curés de Frampton desserviront la mission de Cranbourne pendant 18 ans, soit de 1865 à 1883.



*Pierre François-Odilon-Alphonse  
Paradis*  
(1856-1865)

Né à Québec en 1829, il est le fils de François Xavier Paradis, marchand de bois et de Marie-Angèle Lacroix. Ordonné prêtre le 18 septembre 1852 par Mgr. Charbonnel, Évêque de Toronto. Vicaire à l'église Saint-Jean-Baptiste de Québec; curé de Laval en 1854, curé de Frampton en 1856 avec les dessertes de Saint-Malachie, de Cranbourne, de Standon, de Lac-Etchemin. En 1865, curé de Sainte-Anne de la Pocatière et curé de Saint-Anselme en 1875. Il décède le

premier mars 1889 chez les Sœurs de la Charité de Québec et est inhumé à Saint-Anselme. Il fut le premier prêtre Canadien français curé de Frampton et missionnaire à Cranbourne.



*Hyacinthe Gagnon*  
(1865-1868)

Révérend Messire Hyacinthe Gagnon, né le 2 mars 1837 à Saint-Denis de Kamouraska, fils d'Hyacinthe Gagnon, cultivateur et d'Anastasia Ancil. Ordonné à Saint-Denis le 23 décembre 1860 puis vicaire à Lotbinière. En 1861, curé de Laval, de Saint-Édouard de Frampton et missionnaire à Saint-Odilon en 1865; vicaire desservant à Saint-Henri de Lauzon en 1868, vicaire à Saint-Jean-Port-Joli en 1870, curé de Sainte-Catherine en 1871, curé de Sainte-Claire en 1878, de Saint-Édouard de Lotbinière en 1886. Il décède à Saint-Denis en 1900 où il est inhumé.

M. l'abbé Hyacinthe Gagnon, curé de Frampton et desservant de Cranbourne dit ce qui suit, dans un rapport qu'il fit à l'évêque de Québec, lors de sa visite: « Cette mission, comme toujours se distingue par sa fidélité au devoir et par son attachement pour le missionnaire. Aussi, est-ce pour lui une satisfaction de donner des missions à de si braves gens qui en profitent si bien en allant chaque fois en nombre considérable à la confesse et en communion.

Pour conduire ce petit peuple, il n'y a qu'à lui dire ce qu'on lui demande, fallut-il pour cela se priver de plaisirs en apparence légitimes. »



*Patrick Kelly*  
(1868-1876)

Révérend Messire Patrick Kelly né à Saint-Rock de Québec le 12 avril 1829. Son père était James Kelly et sa mère Mary Ryan venue du comté de Carlow en Irlande au commencement du siècle dernier. Ordonné le 26 septembre 1858, vicaire à Rimouski; 1859 à Saint-Patrice de Québec; 1862 curé de Valcartier; en 1868, curé de Saint-Édouard de Frampton et missionnaire à Saint-Odilon de Cranbourne; 1876, curé de Sainte-Agathe. En 1889, il se retire à Saint-Édouard de Frampton.



*Jean Édouard Maguire*  
(1876-1883)

Révérend Messire Jean Édouard Maguire né à Québec le 26 mars 1839, fils du juge John Maguire et de France Koran. Il fut ordonné prêtre à Québec le 28 janvier 1866. Il remplit successivement les tâches suivantes : vicaire à Saint-Patrice de Québec; 1876, curé de Saint-Édouard de Frampton et desservant à Cranbourne jusqu'au premier août 1883. Puis, il se fait Rédemptoriste en 1886. En 1888, il est nommé curé de Chesley où il décède.

Avec l'abbé Maguire se termine la période des prêtres desservant la mission de Cranbourne.



*L'abbé Georges Guy,  
premier curé  
(1883-1894)*

Saint-Odilon ne pouvait demeurer mission ; la population augmentait, la colonisation prenait de l'ampleur. Au mois d'août 1883, Mgr Taschereau nomma l'abbé Georges Guy, premier prêtre résident dans la paroisse.

L'abbé Guy est né à Sainte-Anne de la Pocatière, le 13 décembre 1851, d'Antoine Guy, cultivateur et de Luce Bérubé. Il fit son cours à Sainte-Anne de la Pocatière et à Québec où il fut ordonné par le Cardinal Taschereau le 7 juin 1879. Il fut successivement vicaire à Saint-Jean Deschaillons de 1879 à 1881 ; assistant-curé au Sacré-Cœur de Jésus de Broughton en 1881 ; vicaire à Saint-Gervais de 1881 à 1883 ; premier curé de Saint-Odilon de Cranbourne de 1883 à 1894.

Prêtre zélé et dynamique, administrateur rempli de savoir-faire, il jeta les bases solides d'une nouvelle paroisse, selon les normes et les désirs de l'Évêché. C'est sous son mandat que se réalisa la construction de l'église et du presbytère.

Curé de Sainte-Louise de 1894 à 1903 et curé de Kamouraska de 1903 à 1929.

En cette dernière année, il abandonna le saint ministère et il se retira en résidence, à Kamouraska, où il passa les dernières années de sa vie dans le recueillement et la prière. Il décéda en la paroisse de Kamouraska le 25 décembre 1943 à l'âge de 92 ans, dans sa 65<sup>e</sup> année de sacerdoce. Sa dépouille mortelle fut inhumée dans la crypte de l'église de cette même paroisse.



*L'abbé Isidore Deblois  
(1894-1901)*

Né à Sainte-Marguerite, Dorchester, le 21 septembre 1842, fils de Basile Grégoire Deblois et de Césarie Marcoux. Il fut baptisé le jour même, à Ste-Marie de Beauce par le Révérend Alexandre Taschereau, qui venait de recevoir l'onction sacerdotale et qui remplissait les fonctions de desservant dans cette paroisse. Après avoir fréquenté l'école de son village, il entra au Collège des Frères des Écoles Chrétiennes de Ste-Marie de Beauce. Le 16 mai 1857, il fit son entrée au Noviciat des Frères des Écoles Chrétiennes de Montréal. Le 26 mai 1877, il quitta cette congrégation pour entreprendre des études préparatoires à la prêtrise. Le 7 juin 1884, Mgr Dominique Racine, premier Évêque de Chicoutimi, l'ordonnait prêtre dans la Basilique Notre-Dame de Québec. Professeur au collège de Ste-Anne de la Pocatière, il est ensuite nommé vicaire à St-Joseph de Lévis en 1893. Le 24 mars 1894, son Éminence le Cardinal Alexandre Taschereau lui confia la cure de la paroisse de St-Odilon de Cranbourne, poste qu'il occupa jusqu'à sa mort. Sa vie fut celle du curé modèle, du bon et savant prêtre, de l'apôtre brûlant de l'amour de Dieu. M. Deblois fit bâtir la chapelle de St-Benjamin du Lac à Busque, projetée par son prédécesseur M. Guy. Le 21 mars 1895, il avait le bonheur d'y dire la première messe.

Son plus grand rêve était de parachever l'intérieur de l'église. Sa joie fut grande, dit-on, lorsqu'à l'automne de l'an

1900 après avoir rempli toutes les formalités légales, il vit enfin arriver J.H. Morin et ses ouvriers de Trois-Pistoles pour commencer les travaux désirés depuis si longtemps.

L'Abbé Deblois mourut presque subitement à St-Édouard de Frampton dans la nuit du 30 mars 1901. Parti de chez lui, vers midi, le dimanche de la Passion (24 mars) pour aller prêcher aux paroissiens de langue anglaise de Ste-Marguerite, sa paroisse natale, il revint le jeudi après-midi, quelque peu indisposé des suites d'une indigestion. Le vendredi matin, il confessa quelques personnes à Frampton où M.J. O'Farrell donnait une retraite. C'est au confessionnal que le mal atteignit son paroxysme. Deux médecins lui donnèrent des soins, il empira pendant la nuit. Les restes mortels de l'abbé Deblois furent transportés à Saint-Odilon, au milieu d'un grand nombre de fidèles de Sainte-Marguerite, de Frampton et de Saint-Odilon. Son corps fut exposé dans le salon du presbytère. Les funérailles eurent lieu en l'église de Saint-Odilon, mardi le 2 avril 1902. Il fut inhumé sous les marches du Grand Autel, du côté de l'évangile.



*Jean-Baptiste Couillard-Dupuis  
(1901-1903)*

Né à Montmagny le 3 novembre 1856, il était fils de Louis Couillard-Dupuis, cultivateur, et de Marie-Henriette Giasson. Il fit ses études à Québec où il fut ordonné par le Cardinal Taschereau le 12 mars 1881. Il devint vicaire à l'Ancienne Lorette en 1881, à l'Islet en 1882, à la basilique de Québec de

1882-1887. Il visita la France, l'Angleterre, Monaco, Monte-Carlo, l'Italie, l'Espagne, la Suisse et la Belgique en 1887-1888. Il est assistant-curé à St-Agapit en 1888, à St-David de l'Auberivière en 1888, curé de St-Nérée en 1888 ; premier curé de Carolton, dans le Michigan 1888-1890 où il a bâti un presbytère et terminé une école ; curé à Ste-Croix de Plympton, dans la Nouvelle-Écosse en 1895. Premier curé à l'Isle Surette, comté de Yarmouth, diocèse d'Halifax 1896-1901. Il est nommé curé de St-Odilon de Cranbourne de 1901 à 1903 où il fit parachever l'intérieur de l'église et construire le premier couvent. Après de nombreuses démarches, il obtint les Dames Religieuses de Notre-Dame du Perpétuel-Secours pour la direction de son école. En quittant la paroisse en 1903, il devint assistant-chapelain chez les Sœurs de la Charité de Québec 1903-1904 ; il est nommé curé à Notre-Dame de la Garde de 1904 à 1913. Il est l'auteur de la notice biographique de l'Abbé Isidore Deblois, deuxième curé de St-Odilon. Il est décédé le 29 décembre 1914.



*Joseph Elzéar Donaldson  
(1903-1917)*

Joseph Elzéar Donaldson est né à St-Sauveur de Québec le 22 juillet 1870. Il était le fils de James Donaldson et d'Émilie Carbonneau. La famille Donaldson d'origine écossaise, était venue au Canada peu après l'invasion américaine de 1775. Leur nom a connu plusieurs variantes : d'abord Williamson, puis Danielson, Donaldson, selon son grand oncle l'abbé Gravel. Ordonné prêtre le 23 mai 1897 par Mgr Louis Nazaire

Bégin, il fut professeur au Séminaire de Québec ; en 1903 il fut nommé vicaire à St-Jean Baptiste et la même année curé de St-Odilon. Il y demeura quatorze ans. Les gens du troisième âge en ont gardé un bon souvenir, plusieurs nous disent : « Je me souviens de l'abbé Donaldson, c'est lui qui m'a baptisé ». En 1920, sa santé devint chancelante ; il prit une année de repos avant de devenir curé de l'Islet pendant 22 ans. En 1943, la maladie l'obligea à se retirer du saint ministère ; il alla demeurer à l'hospice St-Dominique où il décéda. Ses funérailles eurent lieu aux Saints-Martyres-Canadiens. Il repose au cimetière Belmont de Québec.



*L'abbé François-Xavier-Thomas  
Gelly  
(1917-1921)*

François-Xavier-Thomas Gelly est né à Lévis le 22 septembre 1878 de Godfroy Gelly, arrimeur et de Déozade Bernier. Il fit ses études au Collège de Lévis et au Grand Séminaire de Québec. Ordonné prêtre à Lévis par Mgr Louis Nazaire Bégin, le 27 décembre 1901, il fut professeur à Lévis en 1901 et 1902. Après un an de repos, il fut nommé vicaire à l'Islet où il demeura de 1903 à 1905. Vicaire à Notre-Dame de Jacques-Cartier de 1905 à 1908. Il fut nommé curé de Leeds de 1908 à 1911 et aumônier du couvent de Bellevue de 1911 à 1917, puis curé de St-Odilon de Cranbourne de 1917 à 1921. Comme sa santé est frêle, Mgr l'évêque lui adjoint un vicaire en la personne de l'abbé Désiré Chabot. Parmi les aînés, qui ne se rappelle pas les leçons de morale et de catéchisme, une heure avant la grand-messe dominicale, par l'abbé Chabot.

L'abbé Gelly nous quitte pour être curé de St-Augustin de 1921 à 1924, aumônier des Ursulines de Québec de 1925 à 1928, aumônier au Bon Pasteur de Québec de 1928 à 1929, de nouveau aumônier de Bellevue de 1929 à décembre 1943. La maladie l'oblige à être hospitalisé à Laval où il décède le 30 mars 1944 à l'âge de 68 ans et 6 mois. Son service est chanté en l'église du Très-Saint-Sacrement de Québec et sa dépouille mortelle est inhumée dans le cimetière des prêtres du Collège de Lévis.



*L'abbé Alphonse Legendre  
(1921-1928)*

Fils de Joseph Legendre et de Philomène Lachance, l'abbé Alphonse Legendre est né à Ste-Croix de Lotbinière en 1887. Après ses études primaires à Thetford-Mines, il entre au Collège de Lévis pour son secondaire, puis au Grand Séminaire de Québec. Ordonné le 6 avril 1913 à St-Alphonse de Thetford-Mines, il fut vicaire à Beauceville, à Ste-Croix de Lotbinière et à Cap St-Ignace. En 1920, il se vit confier la cure de St-Nazaire, comté de Bellechasse; en 1921, celle de St-Odilon. En 1928 il quitte la paroisse pour St-Laurent, Île d'Orléans où il fut curé. Il décède à Québec le 8 janvier 1935. Il est inhumé dans le lot familial au cimetière Belmont.

L'abbé Alphonse Legendre était un vrai pasteur d'âmes. Sa prédication était solide et bien préparée, en anglais, comme en français. Pour faciliter à ses fidèles, l'accès aux sacrements, vu qu'il n'avait pas de vicaire, il avait toujours l'aide d'un père missionnaire du Sacré-Cœur, de Québec, pour la fin de

semaine du premier vendredi du mois. Il visitait souvent les malades, malgré le transport difficile de l'époque. Bon animateur social, en plus de continuer les mouvements religieux existants, il sut organiser loisirs et sports pour les jeunes. Les plus vieux se rappellent les pièces de théâtre qu'il a exercées avec les talents locaux: le drame social «Félix Poutrée» exécuté dans la grange d'Onésime Nadeau et «La dispersion des Acadiens» entre autres...

L'abbé Legendre s'accorda deux voyages outre-mer: à Rome en l'année sainte (1925) et au Congrès Eucharistique de Carthage en Afrique en 1930. Ce sont là deux grands événements dans sa vie; il en a laissé un journal intéressant. De ses voyages, il rapportait beaucoup de souvenirs pour ses paroissiens. Ceux qui l'ont connu ne peuvent l'oublier. Il est décédé à Québec le 8 janvier 1935. Il est inhumé dans le lot de famille au Cimetière Belmont à Québec.



*L'abbé Myles O'Farrell*  
(1928-1963)

Monsieur le Curé O'Farrell naquit à St-Malachie, comté de Dorchester, le 5 avril 1886, du mariage de Patrick O'Farrell et de Mary Quigly. Très jeune, il perdit son père. Celui-ci en mourant avait confié à l'aîné de la famille, James, la lourde tâche de voir aux études de ses frères qui fréquentaient déjà le collège et à la subsistance de toute la famille qui comptait sept enfants.

Il semblait que l'un des plus jeunes, Myles, devait se contenter d'une instruction primaire à la petite école du village, mais déjà la Providence avait ses vues sur Myles qui devait monter un jour à l'autel du Seigneur pour perpétuer le sacrifice du Calvaire.

Aussi, le jeune Myles O'Farrell vers l'âge de 13 ans, malgré qu'il sût quels sacrifices il allait imposer à son frère James, déjà surchargé par l'éducation de ses autres frères, eut le courage d'insister pour aller au collège.

C'est alors que son oncle, le Révérend John O'Farrell, curé de St-Édouard de Frampton, intervint pour lui demander pourquoi il voulait aller au collège. Il eut comme seule réponse : « Je veux faire un prêtre ». Le bon curé O'Farrell qui n'était pas à son premier sacrifice dans l'éducation de ses neveux et protégés, promit d'aider à financer ses études. Il consulta le curé de la paroisse de St-Malachie, monsieur Fréchette et l'institutrice dévouée, mademoiselle Lacroix. Ces derniers, sans doute inspirés par la Providence, l'encouragèrent à donner au jeune Myles l'opportunité de faire ses études classiques.

En septembre 1900, Myles O'Farrell fit son entrée au Collège de Lévis. Durant les premières années, il dut travailler avec ardeur pour maîtriser le français. M. le Curé termina ses études classiques en 1909 et commença ses études théologiques au Grand Séminaire à Montréal, chez les Pères Sulpiciens. L'année suivante, il revint au diocèse de Québec et fit sa 2<sup>ème</sup> année de théologie au Grand Séminaire. Cependant, le Collège de Lévis le réclamait comme professeur et il y passa ses 2 dernières années comme ecclésiastique et professeur.

Enfin, arriva le jour longtemps attendu de l'ordination sacerdotale. Par une faveur spéciale et pour récompenser M. le Curé John O'Farrell de ses grands sacrifices, Son Éminence le Cardinal Louis-Nazaire Bégin consentit à se rendre à Frampton pour élever M. O'Farrell à la prêtrise le 8 décembre 1913. Le lendemain, il chanta sa première messe dans sa paroisse natale à St-Malachie.

L'ordination et la première messe de l'abbé Myles O'Farrell furent l'occasion de grandes réjouissances à Frampton et à St-Malachie. Le sermon de l'ordination fut prononcé en français par le directeur du Collège de Lévis, monsieur l'abbé Hallé et en anglais par le Révérend Patrick O'Reilly, curé de St-Patrice de Beaurivage. Plusieurs prélats et prêtres assistèrent à ces fêtes et pour ne mentionner que quelques noms rappelons la présence de Monseigneur Célestin Lemieux, supérieur du Collège de Lévis, le Révérend monsieur Hallé, plus tard évêque de Hearst, monsieur l'abbé Hilaire Chouinard qui devint Monseigneur Chouinard, P.O, curé de Ste-Germaine de Dorchester, l'abbé Marie-Louis Belleau, monsieur l'abbé Rodrigue, l'abbé Maranda et tous les curés des paroisses avoisinantes ainsi que plusieurs professeurs du Collège de Lévis.

La première messe donna lieu à une cérémonie religieuse solennelle puisqu'elle était célébrée par l'un des premiers prêtres de St-Malachie.

Les réjouissances terminées, le jeune abbé reprit le chemin du Collège de Lévis pour terminer l'année scolaire. Cependant, dès l'année suivante, il était nommé vicaire à St-Patrice de Beaurivage et là, dans le presbytère austère dirigé par Monsieur O'Reilly, il se donna à l'étude et à la préparation de ses sermons. Nommé à Ste-Agathe l'année suivante, il bénéficia des bons conseils de l'abbé Turcotte. En 1917, il venait à Frampton pour y remplir les fonctions de vicaire jusqu'en 1919. Pendant deux ans, il fut vicaire pour son oncle, le curé John O'Farrell et la dernière année pour monsieur l'abbé Giroux.

Et en 1919, il reçut sa première cure, celle du Lac Édouard, comté de Portneuf et il eut l'avantage de s'occuper des Missions, car comme curé, il était obligé de desservir les nombreux chantiers de la région. Il connut les misères que comportait la vie des bûcherons du temps, mais il ne recula devant aucun obstacle pour travailler à la conversion des âmes et organiser cette nouvelle paroisse.

C'est à regret qu'il quitta le Lac Édouard en 1922 pour aller à Inverness, où il demeura jusqu'en 1928. Dans cette paroisse, il déploya ses talents d'administrateur en même temps que son zèle apostolique et quand il partit il avait réparé l'église et rétabli les finances.

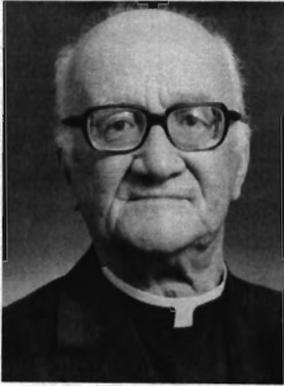
Enfin, en septembre 1928, il était nommé curé à St-Odilon de Cranbourne. Au cours de ses 35 années comme curé de cette paroisse, monsieur l'abbé O'Farrell travailla sans relâche d'abord au salut des âmes et ensuite au bien-être matériel de ses paroissiens. Pendant son séjour, il dut rebâtir le couvent rasé par le feu. Il construisit la salle paroissiale à ses propres frais et avec l'aide de ses paroissiens. Il fit exécuter sous son mandat aussi plusieurs améliorations à l'église qui est sans doute l'une des plus belles de la région. Il encouragea et développa chez ses paroissiens l'amour de la terre et cette paroisse qui comptait très peu de cultivateurs intéressés à la culture, est devenue une paroisse essentiellement agricole et très prospère.

En toutes circonstances, monsieur le Curé fit preuve d'un grand esprit de foi et de beaucoup de générosité. Il encouragea les vocations en apportant une aide pécuniaire personnelle aux jeunes gens désireux de s'instruire. Aussi a-t-on vu fleurir de nombreuses vocations sacerdotales et religieuses dans la paroisse.

Monsieur le curé O'Farrell a sans contredit fait beaucoup de bien au point de vue spirituel et temporel pour ses chers paroissiens de Cranbourne. Et voilà pourquoi, après 35 ans, toute la population était profondément attachée à ce prêtre qui a été un facteur déterminant dans son évolution.

En 1963, les paroissiens rendirent hommage à l'abbé Myles O'Farrell à l'occasion de son 50<sup>e</sup> anniversaire de sacerdoce et de son 35<sup>e</sup> anniversaire à la cure de St-Odilon. Son Excellence Monseigneur Maurice Roy, Archevêque de Québec assista à la messe solennelle d'Action de Grâces chantée par le Jubilaire. L'archevêque présida aussi le banquet paroissial-familial donné en l'honneur de Myles O'Farrell.

Il se retira chez les religieuses de St-Ferdinand d'Halifax où il est décédé le 13 novembre 1973. Il fut enterré dans le lot familial à St-Malachie.



*Abbé Joseph Larochelle*  
(1963 à —)

Le huitième curé de Saint-Odilon naquit à Honfleur, comté de Bellechasse le 7 mai 1910. Il est le fils d'Alphonse Larochelle et de Blanche Lamontagne, le neuvième d'une famille de treize enfants. Comme tout le monde, il fit ses études primaires à la petite école du rang, jusqu'à l'âge de quatorze ans. Après deux années de travail sur la ferme familiale, soit en 1926, il entra au Séminaire de Saint-Victor de Beauce, pour ses études classiques. De 1932 à 1936, il fait ses quatre années de théologie au Grand Séminaire de Québec. Il fut ordonné prêtre le 19 juin 1936 par son Éminence le Cardinal J.M. Villeneuve, en la Basilique de Québec.

Il séjourna au Grand Séminaire de Québec pendant trois autres années où son temps fut partagé entre l'enseignement et l'étude de la philosophie. En 1939, il fut nommé professeur au Séminaire de St-Victor ; il y enseigna pendant 24 ans. Entre temps, il fit un stage d'études à l'Université Catholique de Washington. Il obtint le titre de Docteur de Philosophie, de l'Université Laval, en 1948.

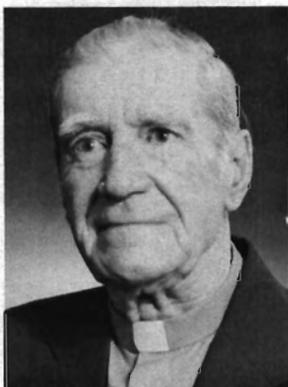
En 1963, il fut nommé curé de St-Odilon. Il y arriva alors que l'église était fraîchement rénovée. Il trouva dans notre paroisse un champ d'action très vaste, pour déployer son zèle sacerdotal et ses grands talents. Les œuvres si bien commencées par ses prédécesseurs, furent menées à bonne fin par lui. En plus du ministère paroissial qu'il devait assumer seul, il s'occupa de la réalisation d'une maison d'accueil pour personnes âgées. Comme notre presbytère, beaucoup trop grand pour les besoins futurs, allait exiger bientôt des réparations très coûteuses, de concert avec Messieurs les marguilliers du temps, M. Larochelle pensa à un Foyer où serait intégré un logement pour le curé, ce qui devait simplifier les services et diminuer d'autant les dépenses de la Fabrique. Après quelques années de pourparlers entre la Fabrique, le Gouvernement et l'Archevêché, ce projet fut réalisé en décembre 1970. Il s'occupa aussi de la rénovation et de l'agrandissement du cimetière, de certains travaux à l'église notamment, la rénovation du système de chauffage, la pose de verrières dans les fenêtres du chœur, de tapis, etc...

Professeur de chant et maître de chapelle pendant de nombreuses années au Séminaire de St-Victor, M. le curé Larochelle s'est toujours intéressé à la chorale. Depuis bientôt deux ans, la Fabrique a retenu les services d'un professeur de chant compétent et dévoué en la personne de Léandre Lapierre de Lac-Étchemin. St-Odilon a maintenant une des meilleures chorales. Il a également fait beaucoup d'efforts pour engager les laïcs dans le travail pastoral; des progrès sensibles ont été réalisés depuis Vatican II.

Il fonda aussi la revue « l'Animateur Paroissial » dans laquelle nous pouvons lire des écrits bibliques, des faits historiques et des nouvelles locales. Cette revue qui aura bientôt dix ans, est collectionnée précieusement dans les bibliothèques familiales.

En juin 1981, la population de St-Odilon rendait hommage à son dévoué pasteur à l'occasion de son 45<sup>e</sup> anniversaire de vie sacerdotale.

En septembre 1983, il y aura vingt ans que l'abbé Joseph Larochelle sera curé de Saint-Odilon.



*Raoul Larochelle,  
Père Blanc d'Afrique*

Né à Honfleur Comté Bellechasse, le 8 février 1912, fils d'Alphonse Larochelle et de Blanche Lamontagne.

1930-1936: Études classiques au Séminaire du Sacré-Cœur de Saint-Victor. 1936-1937: Théologie fondamentale chez les Pères Blancs Everell, Québec. 1937-1938: Année spirituelle, Saint-Martin, Laval. 1938-1941: Théologie, Pères Blancs, Eastview Ontario. 1941-1974: Activités missionnaires au Malawi, Afrique. 1974-1982: Aumônier à la Villa Saint-Odilon.

De retour du Malawi en 1974, le Père Raoul s'était retiré au presbytère de notre paroisse avec son frère M. le curé Joseph Larochelle qu'il assista généreusement dans son ministère. Il fut également aumônier du Foyer pendant les huit ans qu'il passa parmi nous.

Le 28 octobre 1982, nous apprenions avec regret le décès du Père Raoul. En lui, nous avons perdu un ami, un homme pieux et sympathique qui avait su gagner le cœur des paroissiens de Saint-Odilon.

Le Père Raoul Larochelle fut exposé à l'église. Une messe fut chantée le soir même. Les paroissiens vinrent nombreux faire une visite près de la tombe du défunt. On reconduisit sa

dépouille mortelle à l'église de Honfleur, le lendemain après-midi où son service funèbre fut chanté. Étaient présents : Mgr Audet, Évêque auxiliaire de Québec, plusieurs confrères, des religieux, des religieuses et un grand nombre de paroissiens de Saint-Odilon et de Honfleur. Il repose dans le cimetière de cette paroisse.

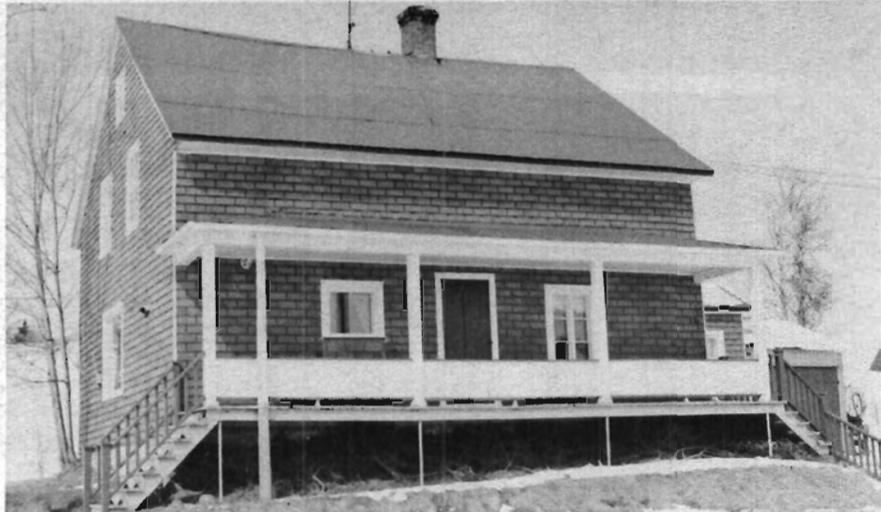
« Il n'y a pas de plus grand amour que de donner sa vie pour ceux qu'on aime ! » était la devise du Père Raoul.

## **La première chapelle**

Comme nous l'avons vu auparavant, Cranbourne n'était à ses débuts qu'une mission. Il n'y avait alors ni chapelle, ni presbytère. Une maison du troisième rang, celle de M. Mme Édouard Hinds servait aux offices lorsque le missionnaire était en visite à la mission. Cette maison est celle qui a appartenu à M. Mme Josaphat Turcotte.

De plus en plus, les colons désiraient une maison de prière à la disposition du missionnaire et de la petite communauté. C'est en 1856, après maints pourparlers qu'on décida de la construction d'une petite chapelle en bois, à l'angle du lot no 14, dans le rang 5 (cadastre actuel 273). Ce terrain appartenait à M. James Sheridan ; celui-ci donna ce morceau de terrain à la Corporation Archiépiscopale Catholique Romaine pour la construction de la dite chapelle. Mais on ne devait pas jouir longtemps de cette demeure élevée avec beaucoup de peine, pour abriter le Dieu de l'Eucharistie. À cause de la grande sécheresse, le feu des abattis se communiqua au petit temple. Il fut complètement rasé, il n'en resta que des cendres.

Voici ce qu'écrivit l'abbé Odilon Paradis à Mgr Baillargeon quelques jours après l'incendie.

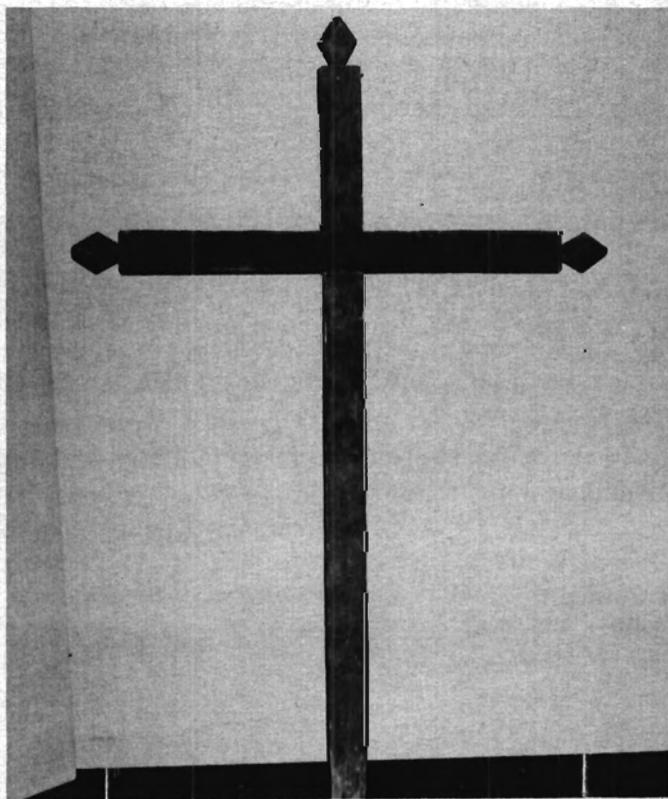


Maison de M. Edward Hinds où la première messe fut chantée à Saint-Odilon. Cette maison a été pendant plusieurs années la propriété de M. Josaphat Turcotte. Elle appartient aujourd'hui à M. Gaétan Pouliot.

Une vieille croix de bois a été retrouvée dans le grenier de la maison d'Edward Hinds. Nous pouvons encore lire :

Hea LIS GOD Michel Colgan  
Departed this life on the 4 of april 1844  
Died Ca years May he rest in pace

Amen



Frampton, 16 mai 1857.

J'ai la douleur d'annoncer à votre Grandeur que notre chapelle de Cranbourne est devenue la proie des flammes le 14 du courant ; l'œuvre de tant d'années de sacrifices de la part de ces pauvres gens est complètement détruite ! Mais, ce qui me chagrine le plus, c'est que j'ai peur que le feu ait été mis. Sur cela, voilà : C'est l'entrepreneur lui-même qui a mis le feu dans son abattis, qui s'est communiqué à la chapelle. Nous voilà donc sans chapelle et sans moyen d'en bâtir une autre, car les gens se sont épuisés pour terminer celle qui vient d'être détruite.

De plus, Votre Grandeur Elle-même a déploré le malheur d'avoir commencé cette chapelle dans un endroit non central. Voilà donc le temps de choisir un site plus central pour la future chapelle. Qu'allons-nous faire ? Car enfin, il faut bâtir. La propagation de la Foi nous viendra-t-elle en aide ? Pourrait-on compter sur quelque chose aussi de ce que Mgr Cecil a laissé pour les Missions du Canada ?

En attendant les instructions de Votre Grandeur,  
J'ai l'honneur d'être Monseigneur  
Votre très humble serviteur,

Odilon PARADIS, *ptre.*

### **Rapport sur la mission de Saint-Odilon de Cranbourne**

— 1858 —

1. Population : 225 âmes catholiques.
2. Familles : 46 catholiques.
3. Communiant : 114.
4. Enfants qui n'ont pas communifié : il y a encore 16 enfants en âge de communier.

5. Les habitants de Cranbourne sont tous Irlandais.
6. La moitié de la population est protestante.
7. Baptêmes : 13.
8. Mariage : 1.
9. Sépultures : 2.
10. Enfant illégitime : point.
- 11.-12. Personne n'a quitté la Mission.
13. Nouvelle famille : 1.
14. Après avoir fait le catéchisme depuis plus de deux ans, à peu près à chaque mission, j'ai pu enfin préparer à la 1<sup>re</sup> com. 20 enfants.
16. Écoles — Les deux écoles qui ont été en opération, jusqu'à Mai dernier, sont tombées parce que les parents n'ont pu être en moyens de payer les instituteurs : c'est un grand malheur qui doit être attribué non au manque de zèle de la part des parents, mais à leur pauvreté et au peu de secours qu'ils reçoivent du gouvernement.
25. Il n'y a aucun revenu dans cette mission qui n'est seulement pas capable de payer les frais du culte divin.
28. La mission est endettée depuis deux ans de \$ 5.00 chez Chinic ? — cette dette a été contractée pour la bâtisse de la 1<sup>re</sup> chapelle qui a été incendiée en mai 1857.
29. Il y a un commencement de bibliothèque qui renferme à peu près 30 volumes : ces livres produisent un grand bien.
30. Il y a 10 personnes qui n'ont pas fait leurs Pâques.
38. Principaux désordres. — Oisiveté le dimanche : ce désordre est pourtant diminué depuis l'établissement de la Bibliothèque : les parents s'occupent un peu plus de l'instruction de leurs enfants le dimanche.

*Remarques :* Le grand mal auquel il est difficile, pour ne pas dire impossible de remédier, tant que le mode actuel de visite de la part du missionnaire continuera, est le manque d'instruction religieuse ce qui, joint à l'oisiveté forcée du dimanche, a engendré de grands désordres : le gouvernement auquel je me suis plaint du Maître de poste, qui est un aubergiste n'a pas écouté mes raisons. Le dimanche, comme

il n'y a pas de messe, on va à la Poste pour attendre la malle qui va en cet endroit ce jour-là.

Les enfants arrivent à l'âge nubile et ils n'ont pas fait leur première communion : je compte 8 personnes mariées qui n'ont pas encore communié.

Malgré ce triste état religieux, le croirait-on, il se produit encore des abjurations, mais je considère ces abjurations comme un malheur. En effet, ces conversions ne se soutiennent pas faute de pouvoir être cultivées par le prêtre qui ne peut dans sa courte visite pourvoir à tous les besoins des âmes, n'ayant qu'une maison particulière pour chapelle et aucune résidence. De plus, le mauvais état des chemins et la grande distance l'empêchent d'aller visiter ces personnes chez elles malgré son désir. Partir à jeun à 4 heures du matin, arriver à la mission à 8½ heures, confesser tout le monde qui se présente, dire la Ste Messe, prêcher, catéchiser après la messe, baptiser, répondre à tous, s'occuper du temporel, souvent aller aux malades, comment peut-on après cela entreprendre à jeun encore des voyages de 2 ou 3 lieues pour visiter ces pauvres malheureux.

Il y a aussi malheureusement 8 mariages mixtes qui demanderaient aussi la visite du prêtre : les enfants issus de ces mariages sont pour la plupart baptisés par le ministre protestant, parce que les pères protestants se rendent maîtres des mères catholiques : ceux que le ministre ne baptise pas ne sont pas baptisés du tout. Il y a cependant quelques exceptions.

Cranbourne n'a jamais eu la visite de son premier Pasteur, je sollicite donc humblement une visite de Votre Grandeur pour l'année prochaine : il y aura maintenant une chapelle dans laquelle Votre Grandeur sera reçue. Cette chapelle sera bénite je crois en octobre prochain à la grande joie de la pauvre population de Cranbourne qui n'a pu dire qu'elle avait un temple dans lequel elle pouvait se rendre pour adorer son Dieu, entendre la parole de Dieu et enfin être, autant que leurs frères séparés, visitée par leur Premier Pasteur.

Od. PARADIS, *ptre curé*  
de St-Édouard de Frampton

### La nouvelle chapelle

Les ressources étant épuisées, il ne fallait pas penser reconstruire immédiatement la chapelle incendiée. De généreux bienfaiteurs voulurent aider à payer les frais d'une nouvelle construction. Le premier donateur fut Mgr François Baillargeon qui fit cadeau de \$ 500.00. Les Ursulines donnèrent \$ 600.00. Les religieuses de l'Hôtel-Dieu, \$ 300.00. La Propagation de la Foi et d'autres personnes généreuses permirent la construction d'un nouveau temple en 1859.

Les fabricants de Saint-Joseph donnèrent les tableaux du Chemin de la Croix. Ceux de Saint-Édouard de Frampton donnèrent des ornements sacerdotaux, un tableau de la résurrection de Jésus et d'autres images pour décorer les murs et l'autel principal.

La nouvelle chapelle construite en bois mesurait 55 pieds par 32 pieds et avait 10 pieds entre les deux planchers finis. Elle avait une sacristie qui mesurait 32 pieds par 15 pieds,



La Chapelle de Saint-Odilon de Cranbourne, construite en 1859, sous le mandat de l'abbé Odilon Paradis.

séparée par la moitié, une partie servait de logement au prêtre desservant, l'abbé Odilon Paradis. Ce petit temple servit au culte jusqu'en 1891. Il pouvait loger 300 personnes et était évaluée à \$ 1500.00 en 1861. Il est dit dans les archives que cette chapelle n'était que temporairement fixée sur une partie du lot 14 au coin du 5e rang. Lorsque les rangs supérieurs du Township seraient habités, on devrait la transporter plus au centre du même Township.

Mgr. l'Archevêché de Québec.

J'ai l'honneur de vous soumettre le rapport suivant sur la mission de St-Odilon de Cranbourne :

1. La population catholique de St-Odilon de Cranbourne est de 80 familles; la population protestante d'environ 25 familles.
2. Il y a deux cent-quatre-vingt-dix communians et 130 non-communians à peu près.
3. Les familles canadiennes-françaises sont au nombre de 35, les familles irlandaises au nombre de 45.
4. Depuis le mois de janvier il y a eu 16 baptêmes, 8 sépultures, 2 mariages, point de naissances illégitimes.
5. Une dizaine de familles se sont établies dans cette mission depuis 18 mois. Elles viennent de St-Anselme, de St-Joseph et des premiers rangs de Frampton.
6. Il n'y a pas de village.
7. Les habitants les plus éloignés sont à deux lieues de la chapelle.
8. 270 personnes ont communié au temps de Pâques ou à peu près à cause d'absence.
9. Il n'y a que 5 individus qui ne se sont pas confessés depuis plus d'un an.
10. 27 enfants ont fait leur première communion.
11. Pendant le temps où l'on fait le catéchisme les enfants y assistent plus ou moins bien. Il peut y avoir un peu de négligence de la part de parents.

12. Les enfants depuis 7 ans vont à confesse quelques-uns une fois par année, d'autres plusieurs fois. Presque tous y vont une fois par année.
13. J'emploie une année à faire les instructions aux enfants avant de les admettre à la première communion, vu que je ne donne la mission qu'une fois par mois ordinairement.
14. Mais le catéchisme est enseigné à l'école.
15. Il n'existe qu'une seule école élémentaire, tenue par une bonne maîtresse où les enfants des deux sexes s'y réunissent.
16. Certains parents négligent d'y envoyer leurs enfants.
17. Il y a aussi dans ce canton une école protestante; mais elle n'est pas fréquentée par des enfants catholiques.
18. Comme l'école est éloignée de plusieurs familles, plusieurs enfants ne peuvent pas y assister. Quelquefois il se trouve jusqu'à 50 et 60 enfants à l'école.
19. Il y a une bibliothèque de 200 volumes qui est assez patronisée.
20. Le terrain sur lequel est bâtie la chapelle comprend deux arpents carrés.
21. Il y a une terre qui appartient à la chapelle encore en bois debout.
22. Le revenu de la chapelle se monte à \$ 30.00. Il n'y a presque pas de casuel, la dépense est de \$ 16.00.
23. À la dernière reddition de comptes, le montant de l'avoir en argent était de \$ 46.39.
24. Le nombre de bancs est de 28 qui se vendent à la vente annuelle.
25. La chapelle mesure 50 pieds de long sur 30 de large; la sacristie 18 de long sur 30 de large.
26. Le cimetière a 40 pieds d'étendue sur la largeur et la profondeur. Il est entouré d'une bonne clôture et possède une croix au milieu.
27. Les fidèles assistent très régulièrement aux offices et fréquentent en grand nombre les sacrements. Le curé a toujours beaucoup d'occupation.
28. Il n'y a pas de société de tempérance.

29. Il y a une maison qui a licence : on dit qu'il y en a deux autres qui vendent sans licence. Les gens n'aiment pas à les poursuivre.
30. Point de pêcheur notoirement scandaleux.
31. Le revenu du curé depuis septembre 1875 est de \$ 35.00. La plupart n'ont pas payé cette année.
32. Les élections de conseillers se font paisiblement, celles des députés sont la cause d'un peu d'agitation, cependant pas de querelles.
33. Les sages-femmes savent ondoyer, mais elles ne sont pas qualifiées suivant l'ordonnance dans l'Appendice au Rituel, c'est-à-dire à l'exception d'une femme, elles n'ont pas subi d'examen devant un médecin.
34. Les veillées sont trop prolongées en certains endroits. Je ne connais pas d'autres désordres. On se promène un peu trop le dimanche.

(En terminant, je crois bon de suggérer à Votre Grâce qu'il serait très utile que ces colons puissent avoir la messe le dimanche).

Je demeure de votre Grandeur  
le très humble serviteur,

P. KELLEY, *prie.*

En 1874, surplus de \$ 41.01.

En 1875, déficit de \$ 13.50.

En caisse au 31 décembre 1875, \$ 27.51.

**Inventaire des meubles, linges, &&  
de St-Odilon de Cranbourne. Juillet 1876**

3 aubes	4 surplis
8 amicts	12 purificateurs
6 essuie-main	6 corporaux
1 chasuble noire	1 chasuble rouge
2 chaussures blanches	1 calice
1 ciboire	1 fonts de baptême en étain

1 aspersoir en bois	1 encensoir en cuivre
6 bouquets	1 nappe d'autel
2 nappes à communier	1 boîte pour les saintes huiles
2 crucifix	1 tableau de la crucifixion
1 commode pour les ornements	1 commode
1 grille pour la confession	1 prie-Dieu
5 chaises	6 chandeliers de bois
2 chandeliers de cuivre	2 poêles

La pauvreté était très grande à cette époque à Cranbourne. Mgr l'Archevêque écrit au Ministère de l'Agriculture pour se plaindre de la pauvreté des gens de Cranbourne. Voici la réponse qu'on lui fit.

### **Rapport de la mission de Cranbourne pour 1875-76**

St-Édouard de Frampton, le 04.01.1876

À Monseigneur,

J'ai reçu il y a quelques semaines une lettre de votre Grâce, m'annonçant qu'elle avait écrit au Ministère de l'Agriculture en faveur des malheureuses victimes de l'été dernier à Cranbourne.

Je viens d'apprendre d'une manière certaine que le Gouvernement ne peut rien faire pour ces infortunés.

Comme la misère est très grande et qu'il n'y a aucun moyen d'y remédier on m'a suggéré de demander à Votre Grâce la permission de faire une visite dans quelque-unes des paroisses environnantes pour obtenir du grain ; car n'ayant pas de quoi pour manger, ils n'auront rien pour semer le printemps prochain.

Si votre Grandeur juge à propos de permettre cette quête, je nommerai quelques personnes respectables à Cranbourne pour faire cette visite.

J'ai l'honneur d'être de Votre Grâce,  
le très humble serviteur,

P. KELLY, *prêtre.*

### Vente des bancs de la chapelle

Le 5 décembre 1883, Mgr l'Archevêque de Québec décrète que les bancs soient vendus ou loués pendant une période de deux ans à la fois pour subvenir aux dépenses et à l'entretien de la chapelle. Voici ce décret :

ELZÉAR ALEXANDRE TASCHEREAU

Par la grâce de Dieu et du Siège Apostolique,  
Archevêque de Québec, Assistant au Trône Pontifical.

Aux Fidèles de la mission de S.Odilon de Cranbourne salut et bénédiction en Notre Seigneur.

Attendu que la présence d'un prêtre résident au milieu de vous, en vous procurant l'avantage d'avoir les offices régulièrement, exige que l'on pourvoie à procurer un revenu à la chapelle pour les besoins du culte et autres dépenses nécessaires. Nous réglons et ordonnons ce qui suit :

1° Les bancs de la chapelle de S.Odilon de Cranbourne seront vendus à la criée le dernier dimanche du présent mois de décembre pour deux ans seulement ;

2° Le prix de concession sera une rente annuelle dont la moitié sera payable d'avance avant le premier dimanche de janvier 1884 et l'autre moitié avant le premier dimanche de juillet de la même année, et ainsi chaque année ;

3° Si le semestre n'est pas payé d'avance, le banc sera mis à la criée le premier dimanche de janvier ou le premier dimanche de juillet, selon le cas ;

4<sup>o</sup> Les paroissiens majeurs ont seuls le droit d'avoir un banc;

5<sup>o</sup> M. le Curé devra veiller à ce que l'on n'introduise point dans cette paroisse l'usage que la même personne ait plusieurs bancs.

Donné à Québec sous notre seing, le sceau de l'Archi-diocèse et le contre-seing de notre Secrétaire le cinquième jour de décembre mil huit cent quatre-vingt-trois.

†E.A. *Arch. de Québec*

*Par Monseigneur*

*C. A. MAROIS, ptre*  
*Secrétaire*

Copie

Quebec, 28 février 1883

Rév. M<sup>r</sup> E. Maguire P<sup>re</sup>  
 Curé de S. id. de Granby

Monsieur le Curé,

J'ai l'honneur de vous adresser mon  
 tout humble papier m'accusé de S.  
 Odilon de Granby. Je vous prie  
 votre recommandation nominale que  
 vous m'avez de faire qu'il a  
 775 âmes et plus de 200 com-  
 muniants dont 263 catholiques  
 français et 133 de langue an-  
 glaise, répartis en 102 familles,  
 dont 31 de langue anglaise et 71  
 de langue française. Je prie  
 que il est temps de leur donner  
 un curé résidant dès l'automne  
 prochain.

J'ai examiné de nouveau  
 la question de l'épisc. Comme il  
 paraît que quelques paroissiens  
 d'une concession de S. Joseph  
 seraient disposés à s'annexer à St.  
 Odilon et que, d'un autre côté, le  
 Canton de Stalport a déjà deux  
 missions



ment en patates, en foin et en  
bois de chauffage jusqu'à moi-  
vel ordre et une capitation de  
la part de ceux qui ne viennent  
pas de la culture de la terre.  
C'est ce qui se fait dans les nou-  
velles missions auxquelles on  
donne un curé résident.

Veuillez me donner des nou-  
velles des dispositions des gens  
et agréer, &c.

J. Signé + C. A. Arch. de Québec,

Pour vraie copie,

C. A. Marois

Secrétaire

**Liste des familles catholiques résidant  
dans la paroisse de St-Odilon de Cranbourne,  
le 1<sup>er</sup> août 1883**

*1<sup>er</sup> rang :*

Benjamin Boulet, Richard Boulet, James Courtney, Henry Connors, Octave Bolduc, Désiré Bolduc, Widow Peel, Anselm Labrecque, ... Côté.

*2<sup>e</sup> rang :*

Jean Cloutier, Joseph Lacasse, Philip Colgan, Edward Colgan, Edward Colgan, Joseph Lapointe.

*3<sup>e</sup> rang :*

Olivier Cloutier, Jean Dostie, Gaspard Drouin, Joseph Drouin.

*4<sup>e</sup> rang :*

Olivier Nadeau, Adolphe Cloutier, Elzear Drouin, Anselm Cloutier, Joseph Maheux, Jean Pouliot, Joseph Gagné, Richard Giguère, J.B. Brun, Louis Brun, Benoni Plante, J.P. Lessard, David Barry, Ephrem Boivin, Joseph Boivin, Bartholomey Gorman, Louis Bédard.

*5<sup>e</sup> rang :*

Charles Giroux, France Beaudoin, Samuel Mathews, John Murphy, Cyprien Drouin, Joseph Maheux, Jean Maheux, Richard Cloutier, Joseph Giroux, Jean Guenette, Julien Lacasse, Thomas Carrier, Joseph Rancourt.

*6<sup>e</sup> rang :*

Thomas Clerc, Louis St-Hilaire, Job Boulet, David Lubier, François St-Hilaire, Widow Boulet, Joseph Boulet, Albert Boulet, Benjamin Boulet, Jean Boulet no 1, Jean Boulet no 2, Jean Lessard, John Hurly, Martin O'Connor, Thomas Drouin, Patrick Hynes, Elzear Gilbert, James Hynes, Patrick Cassidy, François Parent, Pierre Guenette.

*7<sup>e</sup> rang :*

Patrick Fitzgerald, Widow Camber, Octave Bourgeault, Thomas Sheerin, Thomas Fitzgerald, Edward Hynes, William White, Patrick O'Brien, Lawrence Colgan, Alexander Bilodeau, Joseph Dulac.

*8<sup>e</sup> rang :*

Joseph Dulac, Damasse Fortin, Vital Langlois, Pierre Sylvester, Anselm Duptil, Michael Brennan, John Mangan, Patrick Reilly, J.B. Couture, Antoine Allaire, Adrien Tardif, Charles Turcotte, Pierre Nolet, Joseph Turcotte, Jean Brousseau, Firmin Gendron.

*9<sup>e</sup> et 10<sup>e</sup> rang :*

Edward Brennan, Louis Provencal, Joseph Drouin, Mrs. McClintock, Maurice Morin, Damasse Bolduc, Godfroi Poulin.

**Premier baptême**

Le 4 août 1883 avons baptisé Joseph Adonia né le premier août, fils légitime de Jean Lagueux et de Vitaline Doyon. Parrain, Jean-Baptiste Brun cultivateur et marraine Anny Dadvidson.

**Première sépulture**

Le vingt-deux août 1883 est décédé Thomas Leclair, cultivateur, époux de Dina Boulet, décédé à l'âge de 28 ans.

**Premier mariage**

Anselme Lessard, cultivateur, fils de Jean Lessard et de Lucie Maheux et Marie-Délasie Roy de Ste-Hénédine, fille d'Antoine Roy et de Henriette Therrien de Ste-Hénédine.

## Premier feuillet

Je, Louisigné, Procureur pour le District de Beauce de la Cour Supérieure pour la Province de Québec, certifie par le présent que ce registre contenant deux cent cinquante et un feuillets, celui-ci compris, m'a été présenté ce jour d'hui, le sixième jour d'août mil huit cent quatre-vingt-trois de la part du Révérend Messieur G. Guy, Prêtre desservant la Mission de St. Odilon de Cranboune dans le District de Beauce, qui il est marqué sur le premier feuillet et sur chaque feuillet subséquent du numéro d'icelui écrit en toutes lettres, et qu'il est scellé du sceau de la dite Cour en la manière et forme prescrites par la loi faite et promulguée à cet égard pour servir à enregistrer les Baptêmes, mariages et sépultures de la Communauté Catholique Apostolique et Romaine de la dite Mission et pour en demeurer de record dans les Archives de la dite Mission.

Donné en la Paroisse de St. Joseph de la Beauce, ce sixième jour d'août mil huit cent quatre-vingt-trois.

M. J. J. J.  
P. L.



Le presbytère vers 1900.

### Construction du presbytère

En 1883, M. l'abbé Georges Guy, premier curé, avait ses appartements dans la sacristie de la chapelle. Ce logement était véritablement trop petit et incommode. Il était donc nécessaire de construire un presbytère. C'est en 1885 que ce projet fut mis à exécution. Monsieur Hilaire Gagnon, entrepreneur de Ste-Marguerite Dorchester s'est vu confier la menuiserie. La charpente a été faite par Monsieur Georges Grégoire de St-François de Beauce et les enduits furent l'œuvre de Monsieur Louis Morissette de Ste-Marie de Beauce. De construction solide et élégante, le presbytère mesurait 38 pi. × 32 pi. ; il avait une cuisine adjacente de 22 pi. × 18 pi.

Le carré pièce sur pièce avait treize pieds et demi de hauteur, y compris le chassis. Le solage était de pierre brutes noyées dans le mortier. Deux cheminées de brique rouge, de chaque côté, s'élevaient sur les sablières. Le deuxième étage contenait de belles grandes chambres de huit pieds de hauteur.

Ses murs extérieurs, peints en blanc, son toit à comble français, ses galeries, les parterres qui l'entouraient, en faisaient une habitation d'un agréable coup d'œil.

Il fut béni le 24 septembre 1885. Une grand'messe solennelle fut chantée par le Rév. Bernard Claude Guy, frère de Monsieur le curé. Étaient présents, M. Joseph Octave Soucy, curé de St-Ephrem de Tring et le Rév. Léonide Pelletier, curé de Ste-Germaine du Lac Etchemin. L'un et l'autre firent après la messe une instruction spéciale pour les Canadiens français et pour les Irlandais réunis en grand nombre. Après la cérémonie, tous admirèrent le magnifique presbytère de cette jeune et florissante paroisse.

Le coût total de sa construction s'éleva à \$ 2390.40. Des connaisseurs du temps l'estimèrent à \$ 4000.00. De 1885 à 1970, il a abrité les huit curés de notre paroisse. Monseigneur l'Archevêque y avait sa chambre lorsqu'il venait pour sa visite pastorale, avant l'apparition des automobiles. Les vicaires, les prédicateurs de retraites, certains sacristains ont vécu sous son toit.

Le dixième jour de décembre 1967 à une assemblée de la Fabrique de St-Odilon, tenue au presbytère où étaient présents :

M. l'Abbé Joseph LAROCHELLE,  
*curé*

M. Théophitus BAILLARGEON

M. Ralph O'CONNOR

M. Raoul LESSARD

Mme Émilienne CLOUTIER

Mme John HINDS.

*On décida du sort du presbytère*

Considérant que la population de St-Odilon désire l'érection d'une maison d'hébergement pour personnes âgées.

Considérant que le presbytère de St-Odilon est une maison de bois qui date de 1885 et qui exigera bientôt une restauration très coûteuse ou une nouvelle construction.

Considérant qu'il est de plus en plus difficile de trouver des personnes pour prendre soin du presbytère.

Considérant qu'il serait plus simple et probablement plus économique de payer loyer et pension au Foyer que de tenir une maison séparée.

Considérant que le Ministère du Bien-Être Social semble être favorable à ce projet.

Considérant que la proximité du curé et des personnes âgées pourrait avoir de grands avantages de part et d'autre.

Attendu que le terrain sur lequel est construit le presbytère actuel demeurera libre et la propriété de la Fabrique, pour un presbytère éventuel si la nécessité l'exige, soit 80 pi. par 140 pi.

Attendu que la partie réservée au curé sera suffisamment séparée du Foyer proprement dit pour éviter tout inconvénient sérieux.

Les membres de la Fabrique de la paroisse de St-Odilon sollicitent de son Éminence le Cardinal Maurice Roy, Archevêque de Québec, l'approbation de principe de ce projet et de vente du terrain destiné à cette fin.

Le procès-verbal est lu et accepté à l'unanimité.

### **Vente du presbytère**

Le 3 juin 1970, à 20 heures, le vieux presbytère est vendu à l'enchère et adjugé à M. Lionel Jacques pour la modique somme de \$ 635.00. L'ameublement fut aussi vendu à la criée le 8 juillet dans l'après-midi. N'ayant plus de toit, M. le Curé Joseph Larochelle alla demeurer au Couvent pendant quelques mois. Il prit possession de son nouveau presbytère attenant à la Villa St-Odilon, le 2 décembre de la même année.



Presbytere de Saint-Odilon avant sa demolition.

### Résolution pour le chauffage de la chapelle

L'an 1885, le 4 janvier, à une assemblée des paroissiens de St-Odilon de Cranbourne, dans le comté de Dorchester, district de Beauce dans la province de Québec convoquée suivant l'usage; furent présents Messieurs Georges Guy, curé de la dite paroisse, Bénonie Plante, Prosper Lessard et Thomas Fitzgerald composant avec le dit curé le corps des procureurs de Mgr l'Archevêque lesquels ont résolu :

- 1) qu'il fallait établir un mode régulier et obligatoire de chauffer la chapelle de la paroisse.
- 2) que le mode le plus convenable, pour le présent, soit que chaque habitant soit obligé d'apporter tous les ans dans le mois de décembre et de janvier, chacun un cordon de bois débité.
- 3) qu'à défaut d'apporter le dit cordon de bois, chaque habitant soit tenu de payer la somme de vingt-cinq cents.

Lesquelles résolutions présentées à la majorité des paroissiens assemblés, ont été adoptées à l'unanimité.

Signé

Thomas FITZGERALD, Bénonie PLANTE  
Prosper LESSARD

Tiré du cahier des délibérations de l'abbé G. Guy, voici le compte rendu d'une retraite paroissiale.

### Retraite paroissiale 4 novembre 1885

Le 4 novembre 1885 a lieu la clôture d'une retraite paroissiale commencée le 28 septembre, prêchée en français et en anglais par le Rév. Père Beaudevin. Cette retraite a été bien suivie, malgré le mauvais temps et le triste état des chemins. Le Rév. Père, par ses instructions solides **données** avec une éloquence toute convaincante a su attirer le petit peuple de cette paroisse à l'accomplissement de ses devoirs. Tous les chefs de familles canadiennes-françaises se sont présentés au tribunal de la pénitence. Nous ne pouvons en dire autant des chefs de familles irlandaises. Trois, dont je tairai les noms, ont négligé de se présenter. Le nombre des communions a approché cinq cents. Puisse le divin Cœur de Jésus demeurer toujours dans le cœur de ces fidèles et les conserver dans la ferveur et dans les bonnes résolutions prises dans ces temps de grâces et de bénédictions. Avant le départ du Rév. Père Beaudevin, les paroissiens de St-Odilon se sont réunis en foule pour lui présenter une adresse de remerciements qui a été lue par Monsieur Joseph Drapeau, marchand de cette paroisse; l'adresse était accompagnée d'une petite bourse contenant la somme de seize piastres. Le Rév. Père a été sensible à cette marque de reconnaissance et a su trouver des paroles bien choisies pour répondre à l'adresse et pour donner de bons conseils afin que tous profitassent de la retraite qu'il venait de donner.

Deo Gratias

G. GUY, *ptre*

### Chemin de croix dans la sacristie

Le treize novembre 1887, M. le curé George Guy a béni un nouveau chemin de croix dans la sacristie, en vertu d'une autorisation spéciale accordée par son Éminence le Cardinal Taschereau, Archevêque de Québec. Bon nombre de paroissiens emplissaient la petite sacristie.

### Achat et pose de la cloche de la chapelle

Le quinze novembre 1887, nous prêtre soussigné, curé de cette paroisse, avons présidé à l'ascension dans le clocher de la chapelle de cette paroisse, d'une cloche de sept cents livres. Nous en avons fait l'acquisition des fabriciens de la paroisse de Saint-Casimir, Comté de Portneuf par l'entremise du Rév. M. Ferdinand Chabot, alors vicaire de cette paroisse, pour la somme de soixante-quinze dollars. Cette cloche est très ancienne; elle provient de deux cloches données par les paroissiens de Ste-Anne-de-la-Pérade, qui ont été refondues à Trois-Rivières en 1887. Elle sonne admirablement bien. Étaient présents à l'ascension : Jean Maheux, Thomas Doyon, Louis Doyon, Joseph Rancourt, Ephrem Boivin, Patrick O'Reiley, Omer Maheux et Florian Maheux.

Les dépenses occasionnées par le transport, les réparations et l'installation se montent à la somme de vingt et une piastres. Ces diverses dépenses et le prix de la cloche ont été payés par une souscription volontaire des paroissiens de Saint-Odilon.

Deo Gratias

G. GUY, *ptre.*<sup>1</sup>

### Projet d'une nouvelle église

La construction de l'église dans une paroisse fut toujours un événement de très grande importance qui suscita inmanquablement des querelles épiques entre les habitants. On savait bien que le site de l'église allait favoriser une petite partie de la communauté et forcer tous les autres habitants à se déplacer tous les dimanches pour la messe, à louer des places pour les chevaux dans les écuries du village. C'est aussi autour de l'église que s'installent le médecin, les magasins, le bureau de poste, la banque...

1. Cahier des délibérations 1883.

Cranbourne a eu aussi ses démêlés au sujet de la construction de l'église. Le site actuel n'étant pas dans le centre du canton, le noyau de population étant au Coin du Six, ces deux points surtout causèrent des discussions même très vives à l'époque.

Malgré des différends, le onze mars 1888, M. le curé Guy tenait l'assemblée suivante :

Assemblée générale des francs tenanciers de la mission de St-Odilon de Cranbourne convoquée au prône, le trois mars 1888, huit jours avant la dite assemblée tenue en la sacristie de ladite mission, convoquée au son de la cloche et présidée par le Rév. Georges Guy, curé de ladite mission.

Monsieur J.P. Lessard propose, secondé par M. Bénonie Plante que la paroisse bâtit une église en pierre avec une sacristie à part, le tout fini en dehors avec clocher à condition qu'à partir de ce jour on attende encore un an pour se décider à commencer les travaux vu la mauvaise récolte et la pauvreté actuelle d'un grand nombre cette année. Adopté unanimement.

Et c'est signé :

M. Brun, Thomas Fitzgerald, Louis Doyon,  
Vital Langlois, Amédée Giguère, Joseph  
Maheux, J.P. Lessard,  
John Magnan, Ephrem Boivin.

G. GUY, *ptre.*

Au bas de son procès-verbal, M. le curé Guy note ceci : « Il est bon de rappeler, qu'en effet, cette année 1888 a été exceptionnellement désavantageuse pour les colons. Deux fortes gelées ont détruit les grains semés les derniers et les pluies et les neiges de l'automne ont détruit ce qui restait de bon. Aussi, les habitants n'ont pas leurs grains de semence.

Au printemps 1889, le gouvernement Mercier a donné, à la demande de son Éminence le Cardinal Taschereau, une quantité de grain suffisante pour aider les colons à semer. Nous avons eu ici 560 minots de divers grains de bonne qualité. L'apparence de la récolte est bonne. »

**Janvier 1890**

Au mois de janvier 1890, à la visite de la paroisse, M. le curé a fait signer des requêtes pour l'érection canonique et civile de la paroisse et pour demander à l'Évêque la permission de construire une nouvelle église en pierre avec sacristie. Les requêtes pour l'érection canonique et civile de la paroisse ont été signées par tous les francs-tenanciers alors présents dans la paroisse, mais celle pour la construction de l'église et de la sacristie n'a été signée que par ceux dont les noms suivent :

*Signataires de la requête pour  
la construction de l'église (1890)*

J. Prospère Lessard	Élie Plante
Bénonie Gosselin	Louis Doyon
John Hinds	Thomas Fitzgerald
Napoléon Roy	Bénonie Plante
Ephrem Boivin	Pierre Nolet
Thomas Doyon	Damas Fortin
Richard Cloutier	Georges Maheux
Joseph Rancourt	Jean Maheux
Zépherin Cloutier	Joseph Boivin
Alphonse Latulippe	Ovide Latulippe
Georges Grenier	Dame James McClentock
Joseph Drouin	Thelesphore Gagné
Louis Turcotte	Georges Gagné
Olivier Nadeau	Georges Maheux
Vital Langlois	<b>Anselme Dutil</b>
James Fitzgerald	John Mangan
Vital Giguère	John O'Brien
Louis Baillargeon	<b>Charles Mathieu</b>
François Mathieu	Alexandre Bilodeau
Pierre Rouillard	Jean Baillargeon
Phidyme Couture	Philippe Tardif
Édouard Rouillard	Antoine <b>Allaire</b>
Dame Charles Turcotte	James Hinds

Elzéar Gilbert  
 Napoléon Gilbert  
 Augustin Lessard  
 Jean Boulet  
 Benjamin Boulet  
 Philéas Cloutier  
 Elzéar Drouin  
 Théotime Bisson  
 Gaspard Drouin  
 Thomas Maheux  
 Joseph Gagné  
 Pierre Brun  
 Désiré Bolduc  
 Vital Landry  
 Joseph Lapointe  
 Joseph Lacasse  
 David Hinds  
 Anselme Vallière  
 Julien Lacasse

Joseph Brun  
 Jean Lessard (6<sup>e</sup> rang)  
 Adolphe Cloutier  
 Désiré Parent  
 Jean Cloutier  
 Louis Golin  
 Olivier Drouin  
 Jean Dostie  
 Amedée Pouliot  
 Jean Pouliot  
 Amedée Giguère  
 Octave Bolduc  
 Pierre Nolin  
 Job Boulet  
 Abraham Lapointe  
 Thomas Carrier  
 Léon Ruel  
 Joseph Maheux

83 personnes formant une majorité de 18 sans compter un bon nombre d'absents qui auraient aussi signé.

Le 13 février de la même année, en vertu d'une députation spéciale de la part de son Éminence le Cardinal Taschereau, le Rév. J. O'Farrell, curé de St-Édouard de Frampton a tenu une assemblée générale pour la vérification de l'allégation des requêtes et c'est d'après son rapport favorable qu'ont été rendus les deux décrets ci-joints :

## ELZEAR-ALEXANDRE TASCHEREAU.

CARDINAL PRETRE DE LA SAINTE EGLISE ROMAINE,  
DU TITRE DE STE MARIE DE LA VICTOIRE.

Par la grace de Dieu et du Siege Apostolique, Archeveque de Quebec.

A tous ceux qui les présentes ver-  
ront, Saver faisons que, ve :

1<sup>o</sup> La requête, en date du septième  
jour du mois de janvier mil huit cent  
quatre vingt dix, à Nous présentée, au  
nom et de la part de la majorité des  
grands propriétaires résidents d'une partie  
ici après désignée du township de  
Lambourne, Comté de Dorchester, Dis-  
trict de Beauca, la dite requête deman-  
dant l'érection du dit territoire en pa-  
roisse pour les raisons et raisons.

2<sup>o</sup> Notre commission, en date  
du vingt neuvième jour de janvier  
dernier, chargeant le révérend Monsieur  
John O'Farrell, curé de S. Edouard de  
Strampton, de se transporter sur les  
lieux, après avis préalable, de vé-  
rifier les allégations de la dite requête  
et d'en dresser un procès-verbal de  
commodo et incommodo;

3<sup>o</sup> Les certificats signés par le  
Sieur Thomas J. Doyon, Secrétaire Préféré  
de la Municipalité de S. Odilon de Lan-  
bourne

l'œuvre par le Commissaire, a cause de son  
 de William Atte, dont la tête a été  
 sur un tableau, dans l'invocation  
 et inséré par les parties, en tête de  
 en conclusion, nous avons sup-  
 dans le dit rapport;  
 toutes les parties les parties  
 ont été constatés en insérant dans  
 du procès de leur avec leur procès  
Journal, en date du vingt sept  
 et inséré dans le Journal le Journal  
 le procès verbal de commissaire  
 de commissaire  
 nous avons inséré de la chapelle de la  
 nous avons inséré deux hommes  
inséré, pour le procès verbal de  
 en insérant le dit rapport, a été ad-  
 avec commissaire les parties, pour  
 No. 2. Deux de commissaire, le dit  
procès de la chapelle de la procès  
 du procès verbal du procès, a été  
 dans leur de leur procès verbal le  
 de leur procès, et inséré, le dit  
procès verbal, le dit procès  
procès, dans leur procès verbal et

PROCÈS-VERBAL DE LA COMMISSION

occurrence perpétuelle avec la Circonscription  
 de Notre Seigneur Jésus-Christ, au <sup>voisinage</sup> de  
~~l'année~~ ~~1812~~ ~~1813~~ ~~1814~~ ~~1815~~ ~~1816~~ ~~1817~~ ~~1818~~ ~~1819~~ ~~1820~~ ~~1821~~ ~~1822~~ ~~1823~~ ~~1824~~ ~~1825~~ ~~1826~~ ~~1827~~ ~~1828~~ ~~1829~~ ~~1830~~ ~~1831~~ ~~1832~~ ~~1833~~ ~~1834~~ ~~1835~~ ~~1836~~ ~~1837~~ ~~1838~~ ~~1839~~ ~~1840~~ ~~1841~~ ~~1842~~ ~~1843~~ ~~1844~~ ~~1845~~ ~~1846~~ ~~1847~~ ~~1848~~ ~~1849~~ ~~1850~~ ~~1851~~ ~~1852~~ ~~1853~~ ~~1854~~ ~~1855~~ ~~1856~~ ~~1857~~ ~~1858~~ ~~1859~~ ~~1860~~ ~~1861~~ ~~1862~~ ~~1863~~ ~~1864~~ ~~1865~~ ~~1866~~ ~~1867~~ ~~1868~~ ~~1869~~ ~~1870~~ ~~1871~~ ~~1872~~ ~~1873~~ ~~1874~~ ~~1875~~ ~~1876~~ ~~1877~~ ~~1878~~ ~~1879~~ ~~1880~~ ~~1881~~ ~~1882~~ ~~1883~~ ~~1884~~ ~~1885~~ ~~1886~~ ~~1887~~ ~~1888~~ ~~1889~~ ~~1890~~ ~~1891~~ ~~1892~~ ~~1893~~ ~~1894~~ ~~1895~~ ~~1896~~ ~~1897~~ ~~1898~~ ~~1899~~ ~~1900~~ ~~1901~~ ~~1902~~ ~~1903~~ ~~1904~~ ~~1905~~ ~~1906~~ ~~1907~~ ~~1908~~ ~~1909~~ ~~1910~~ ~~1911~~ ~~1912~~ ~~1913~~ ~~1914~~ ~~1915~~ ~~1916~~ ~~1917~~ ~~1918~~ ~~1919~~ ~~1920~~ ~~1921~~ ~~1922~~ ~~1923~~ ~~1924~~ ~~1925~~ ~~1926~~ ~~1927~~ ~~1928~~ ~~1929~~ ~~1930~~ ~~1931~~ ~~1932~~ ~~1933~~ ~~1934~~ ~~1935~~ ~~1936~~ ~~1937~~ ~~1938~~ ~~1939~~ ~~1940~~ ~~1941~~ ~~1942~~ ~~1943~~ ~~1944~~ ~~1945~~ ~~1946~~ ~~1947~~ ~~1948~~ ~~1949~~ ~~1950~~ ~~1951~~ ~~1952~~ ~~1953~~ ~~1954~~ ~~1955~~ ~~1956~~ ~~1957~~ ~~1958~~ ~~1959~~ ~~1960~~ ~~1961~~ ~~1962~~ ~~1963~~ ~~1964~~ ~~1965~~ ~~1966~~ ~~1967~~ ~~1968~~ ~~1969~~ ~~1970~~ ~~1971~~ ~~1972~~ ~~1973~~ ~~1974~~ ~~1975~~ ~~1976~~ ~~1977~~ ~~1978~~ ~~1979~~ ~~1980~~ ~~1981~~ ~~1982~~ ~~1983~~ ~~1984~~ ~~1985~~ ~~1986~~ ~~1987~~ ~~1988~~ ~~1989~~ ~~1990~~ ~~1991~~ ~~1992~~ ~~1993~~ ~~1994~~ ~~1995~~ ~~1996~~ ~~1997~~ ~~1998~~ ~~1999~~ ~~2000~~ ~~2001~~ ~~2002~~ ~~2003~~ ~~2004~~ ~~2005~~ ~~2006~~ ~~2007~~ ~~2008~~ ~~2009~~ ~~2010~~ ~~2011~~ ~~2012~~ ~~2013~~ ~~2014~~ ~~2015~~ ~~2016~~ ~~2017~~ ~~2018~~ ~~2019~~ ~~2020~~ ~~2021~~ ~~2022~~ ~~2023~~ ~~2024~~ ~~2025~~ ~~2026~~ ~~2027~~ ~~2028~~ ~~2029~~ ~~2030~~ ~~2031~~ ~~2032~~ ~~2033~~ ~~2034~~ ~~2035~~ ~~2036~~ ~~2037~~ ~~2038~~ ~~2039~~ ~~2040~~ ~~2041~~ ~~2042~~ ~~2043~~ ~~2044~~ ~~2045~~ ~~2046~~ ~~2047~~ ~~2048~~ ~~2049~~ ~~2050~~ ~~2051~~ ~~2052~~ ~~2053~~ ~~2054~~ ~~2055~~ ~~2056~~ ~~2057~~ ~~2058~~ ~~2059~~ ~~2060~~ ~~2061~~ ~~2062~~ ~~2063~~ ~~2064~~ ~~2065~~ ~~2066~~ ~~2067~~ ~~2068~~ ~~2069~~ ~~2070~~ ~~2071~~ ~~2072~~ ~~2073~~ ~~2074~~ ~~2075~~ ~~2076~~ ~~2077~~ ~~2078~~ ~~2079~~ ~~2080~~ ~~2081~~ ~~2082~~ ~~2083~~ ~~2084~~ ~~2085~~ ~~2086~~ ~~2087~~ ~~2088~~ ~~2089~~ ~~2090~~ ~~2091~~ ~~2092~~ ~~2093~~ ~~2094~~ ~~2095~~ ~~2096~~ ~~2097~~ ~~2098~~ ~~2099~~ ~~2100~~ ~~2101~~ ~~2102~~ ~~2103~~ ~~2104~~ ~~2105~~ ~~2106~~ ~~2107~~ ~~2108~~ ~~2109~~ ~~2110~~ ~~2111~~ ~~2112~~ ~~2113~~ ~~2114~~ ~~2115~~ ~~2116~~ ~~2117~~ ~~2118~~ ~~2119~~ ~~2120~~ ~~2121~~ ~~2122~~ ~~2123~~ ~~2124~~ ~~2125~~ ~~2126~~ ~~2127~~ ~~2128~~ ~~2129~~ ~~2130~~ ~~2131~~ ~~2132~~ ~~2133~~ ~~2134~~ ~~2135~~ ~~2136~~ ~~2137~~ ~~2138~~ ~~2139~~ ~~2140~~ ~~2141~~ ~~2142~~ ~~2143~~ ~~2144~~ ~~2145~~ ~~2146~~ ~~2147~~ ~~2148~~ ~~2149~~ ~~2150~~ ~~2151~~ ~~2152~~ ~~2153~~ ~~2154~~ ~~2155~~ ~~2156~~ ~~2157~~ ~~2158~~ ~~2159~~ ~~2160~~ ~~2161~~ ~~2162~~ ~~2163~~ ~~2164~~ ~~2165~~ ~~2166~~ ~~2167~~ ~~2168~~ ~~2169~~ ~~2170~~ ~~2171~~ ~~2172~~ ~~2173~~ ~~2174~~ ~~2175~~ ~~2176~~ ~~2177~~ ~~2178~~ ~~2179~~ ~~2180~~ ~~2181~~ ~~2182~~ ~~2183~~ ~~2184~~ ~~2185~~ ~~2186~~ ~~2187~~ ~~2188~~ ~~2189~~ ~~2190~~ ~~2191~~ ~~2192~~ ~~2193~~ ~~2194~~ ~~2195~~ ~~2196~~ ~~2197~~ ~~2198~~ ~~2199~~ ~~2200~~ ~~2201~~ ~~2202~~ ~~2203~~ ~~2204~~ ~~2205~~ ~~2206~~ ~~2207~~ ~~2208~~ ~~2209~~ ~~2210~~ ~~2211~~ ~~2212~~ ~~2213~~ ~~2214~~ ~~2215~~ ~~2216~~ ~~2217~~ ~~2218~~ ~~2219~~ ~~2220~~ ~~2221~~ ~~2222~~ ~~2223~~ ~~2224~~ ~~2225~~ ~~2226~~ ~~2227~~ ~~2228~~ ~~2229~~ ~~2230~~ ~~2231~~ ~~2232~~ ~~2233~~ ~~2234~~ ~~2235~~ ~~2236~~ ~~2237~~ ~~2238~~ ~~2239~~ ~~2240~~ ~~2241~~ ~~2242~~ ~~2243~~ ~~2244~~ ~~2245~~ ~~2246~~ ~~2247~~ ~~2248~~ ~~2249~~ ~~2250~~ ~~2251~~ ~~2252~~ ~~2253~~ ~~2254~~ ~~2255~~ ~~2256~~ ~~2257~~ ~~2258~~ ~~2259~~ ~~2260~~ ~~2261~~ ~~2262~~ ~~2263~~ ~~2264~~ ~~2265~~ ~~2266~~ ~~2267~~ ~~2268~~ ~~2269~~ ~~2270~~ ~~2271~~ ~~2272~~ ~~2273~~ ~~2274~~ ~~2275~~ ~~2276~~ ~~2277~~ ~~2278~~ ~~2279~~ ~~2280~~ ~~2281~~ ~~2282~~ ~~2283~~ ~~2284~~ ~~2285~~ ~~2286~~ ~~2287~~ ~~2288~~ ~~2289~~ ~~2290~~ ~~2291~~ ~~2292~~ ~~2293~~ ~~2294~~ ~~2295~~ ~~2296~~ ~~2297~~ ~~2298~~ ~~2299~~ ~~2300~~ ~~2301~~ ~~2302~~ ~~2303~~ ~~2304~~ ~~2305~~ ~~2306~~ ~~2307~~ ~~2308~~ ~~2309~~ ~~2310~~ ~~2311~~ ~~2312~~ ~~2313~~ ~~2314~~ ~~2315~~ ~~2316~~ ~~2317~~ ~~2318~~ ~~2319~~ ~~2320~~ ~~2321~~ ~~2322~~ ~~2323~~ ~~2324~~ ~~2325~~ ~~2326~~ ~~2327~~ ~~2328~~ ~~2329~~ ~~2330~~ ~~2331~~ ~~2332~~ ~~2333~~ ~~2334~~ ~~2335~~ ~~2336~~ ~~2337~~ ~~2338~~ ~~2339~~ ~~2340~~ ~~2341~~ ~~2342~~ ~~2343~~ ~~2344~~ ~~2345~~ ~~2346~~ ~~2347~~ ~~2348~~ ~~2349~~ ~~2350~~ ~~2351~~ ~~2352~~ ~~2353~~ ~~2354~~ ~~2355~~ ~~2356~~ ~~2357~~ ~~2358~~ ~~2359~~ ~~2360~~ ~~2361~~ ~~2362~~ ~~2363~~ ~~2364~~ ~~2365~~ ~~2366~~ ~~2367~~ ~~2368~~ ~~2369~~ ~~2370~~ ~~2371~~ ~~2372~~ ~~2373~~ ~~2374~~ ~~2375~~ ~~2376~~ ~~2377~~ ~~2378~~ ~~2379~~ ~~2380~~ ~~2381~~ ~~2382~~ ~~2383~~ ~~2384~~ ~~2385~~ ~~2386~~ ~~2387~~ ~~2388~~ ~~2389~~ ~~2390~~ ~~2391~~ ~~2392~~ ~~2393~~ ~~2394~~ ~~2395~~ ~~2396~~ ~~2397~~ ~~2398~~ ~~2399~~ ~~2400~~ ~~2401~~ ~~2402~~ ~~2403~~ ~~2404~~ ~~2405~~ ~~2406~~ ~~2407~~ ~~2408~~ ~~2409~~ ~~2410~~ ~~2411~~ ~~2412~~ ~~2413~~ ~~2414~~ ~~2415~~ ~~2416~~ ~~2417~~ ~~2418~~ ~~2419~~ ~~2420~~ ~~2421~~ ~~2422~~ ~~2423~~ ~~2424~~ ~~2425~~ ~~2426~~ ~~2427~~ ~~2428~~ ~~2429~~ ~~2430~~ ~~2431~~ ~~2432~~ ~~2433~~ ~~2434~~ ~~2435~~ ~~2436~~ ~~2437~~ ~~2438~~ ~~2439~~ ~~2440~~ ~~2441~~ ~~2442~~ ~~2443~~ ~~2444~~ ~~2445~~ ~~2446~~ ~~2447~~ ~~2448~~ ~~2449~~ ~~2450~~ ~~2451~~ ~~2452~~ ~~2453~~ ~~2454~~ ~~2455~~ ~~2456~~ ~~2457~~ ~~2458~~ ~~2459~~ ~~2460~~ ~~2461~~ ~~2462~~ ~~2463~~ ~~2464~~ ~~2465~~ ~~2466~~ ~~2467~~ ~~2468~~ ~~2469~~ ~~2470~~ ~~2471~~ ~~2472~~ ~~2473~~ ~~2474~~ ~~2475~~ ~~2476~~ ~~2477~~ ~~2478~~ ~~2479~~ ~~2480~~ ~~2481~~ ~~2482~~ ~~2483~~ ~~2484~~ ~~2485~~ ~~2486~~ ~~2487~~ ~~2488~~ ~~2489~~ ~~2490~~ ~~2491~~ ~~2492~~ ~~2493~~ ~~2494~~ ~~2495~~ ~~2496~~ ~~2497~~ ~~2498~~ ~~2499~~ ~~2500~~ ~~2501~~ ~~2502~~ ~~2503~~ ~~2504~~ ~~2505~~ ~~2506~~ ~~2507~~ ~~2508~~ ~~2509~~ ~~2510~~ ~~2511~~ ~~2512~~ ~~2513~~ ~~2514~~ ~~2515~~ ~~2516~~ ~~2517~~ ~~2518~~ ~~2519~~ ~~2520~~ ~~2521~~ ~~2522~~ ~~2523~~ ~~2524~~ ~~2525~~ ~~2526~~ ~~2527~~ ~~2528~~ ~~2529~~ ~~2530~~ ~~2531~~ ~~2532~~ ~~2533~~ ~~2534~~ ~~2535~~ ~~2536~~ ~~2537~~ ~~2538~~ ~~2539~~ ~~2540~~ ~~2541~~ ~~2542~~ ~~2543~~ ~~2544~~ ~~2545~~ ~~2546~~ ~~2547~~ ~~2548~~ ~~2549~~ ~~2550~~ ~~2551~~ ~~2552~~ ~~2553~~ ~~2554~~ ~~2555~~ ~~2556~~ ~~2557~~ ~~2558~~ ~~2559~~ ~~2560~~ ~~2561~~ ~~2562~~ ~~2563~~ ~~2564~~ ~~2565~~ ~~2566~~ ~~2567~~ ~~2568~~ ~~2569~~ ~~2570~~ ~~2571~~ ~~2572~~ ~~2573~~ ~~2574~~ ~~2575~~ ~~2576~~ ~~2577~~ ~~2578~~ ~~2579~~ ~~2580~~ ~~2581~~ ~~2582~~ ~~2583~~ ~~2584~~ ~~2585~~ ~~2586~~ ~~2587~~ ~~2588~~ ~~2589~~ ~~2590~~ ~~2591~~ ~~2592~~ ~~2593~~ ~~2594~~ ~~2595~~ ~~2596~~ ~~2597~~ ~~2598~~ ~~2599~~ ~~2600~~ ~~2601~~ ~~2602~~ ~~2603~~ ~~2604~~ ~~2605~~ ~~2606~~ ~~2607~~ ~~2608~~ ~~2609~~ ~~2610~~ ~~2611~~ ~~2612~~ ~~2613~~ ~~2614~~ ~~2615~~ ~~2616~~ ~~2617~~ ~~2618~~ ~~2619~~ ~~2620~~ ~~2621~~ ~~2622~~ ~~2623~~ ~~2624~~ ~~2625~~ ~~2626~~ ~~2627~~ ~~2628~~ ~~2629~~ ~~2630~~ ~~2631~~ ~~2632~~ ~~2633~~ ~~2634~~ ~~2635~~ ~~2636~~ ~~2637~~ ~~2638~~ ~~2639~~ ~~2640~~ ~~2641~~ ~~2642~~ ~~2643~~ ~~2644~~ ~~2645~~ ~~2646~~ ~~2647~~ ~~2648~~ ~~2649~~ ~~2650~~ ~~2651~~ ~~2652~~ ~~2653~~ ~~2654~~ ~~2655~~ ~~2656~~ ~~2657~~ ~~2658~~ ~~2659~~ ~~2660~~ ~~2661~~ ~~2662~~ ~~2663~~ ~~2664~~ ~~2665~~ ~~2666~~ ~~2667~~ ~~2668~~ ~~2669~~ ~~2670~~ ~~2671~~ ~~2672~~ ~~2673~~ ~~2674~~ ~~2675~~ ~~2676~~ ~~2677~~ ~~2678~~ ~~2679~~ ~~2680~~ ~~2681~~ ~~2682~~ ~~2683~~ ~~2684~~ ~~2685~~ ~~2686~~ ~~2687~~ ~~2688~~ ~~2689~~ ~~2690~~ ~~2691~~ ~~2692~~ ~~2693~~ ~~2694~~ ~~2695~~ ~~2696~~ ~~2697~~ ~~2698~~ ~~2699~~ ~~2700~~ ~~2701~~ ~~2702~~ ~~2703~~ ~~2704~~ ~~2705~~ ~~2706~~ ~~2707~~ ~~2708~~ ~~2709~~ ~~2710~~ ~~2711~~ ~~2712~~ ~~2713~~ ~~2714~~ ~~2715~~ ~~2716~~ ~~2717~~ ~~2718~~ ~~2719~~ ~~2720~~ ~~2721~~ ~~2722~~ ~~2723~~ ~~2724~~ ~~2725~~ ~~2726~~ ~~2727~~ ~~2728~~ ~~2729~~ ~~2730~~ ~~2731~~ ~~2732~~ ~~2733~~ ~~2734~~ ~~2735~~ ~~2736~~ ~~2737~~ ~~2738~~ ~~2739~~ ~~2740~~ ~~2741~~ ~~2742~~ ~~2743~~ ~~2744~~ ~~2745~~ ~~2746~~ ~~2747~~ ~~2748~~ ~~2749~~ ~~2750~~ ~~2751~~ ~~2752~~ ~~2753~~ ~~2754~~ ~~2755~~ ~~2756~~ ~~2757~~ ~~2758~~ ~~2759~~ ~~2760~~ ~~2761~~ ~~2762~~ ~~2763~~ ~~2764~~ ~~2765~~ ~~2766~~ ~~2767~~ ~~2768~~ ~~2769~~ ~~2770~~ ~~2771~~ ~~2772~~ ~~2773~~ ~~2774~~ ~~2775~~ ~~2776~~ ~~2777~~ ~~2778~~ ~~2779~~ ~~2780~~ ~~2781~~ ~~2782~~ ~~2783~~ ~~2784~~ ~~2785~~ ~~2786~~ ~~2787~~ ~~2788~~ ~~2789~~ ~~2790~~ ~~2791~~ ~~2792~~ ~~2793~~ ~~2794~~ ~~2795~~ ~~2796~~ ~~2797~~ ~~2798~~ ~~2799~~ ~~2800~~ ~~2801~~ ~~2802~~ ~~2803~~ ~~2804~~ ~~2805~~ ~~2806~~ ~~2807~~ ~~2808~~ ~~2809~~ ~~2810~~ ~~2811~~ ~~2812~~ ~~2813~~ ~~2814~~ ~~2815~~ ~~2816~~ ~~2817~~ ~~2818~~ ~~2819~~ ~~2820~~ ~~2821~~ ~~2822~~ ~~2823~~ ~~2824~~ ~~2825~~ ~~2826~~ ~~2827~~ ~~2828~~ ~~2829~~ ~~2830~~ ~~2831~~ ~~2832~~ ~~2833~~ ~~2834~~ ~~2835~~ ~~2836~~ ~~2837~~ ~~2838~~ ~~2839~~ ~~2840~~ ~~2841~~ ~~2842~~ ~~2843~~ ~~2844~~ ~~2845~~ ~~2846~~ ~~2847~~ ~~2848~~ ~~2849~~ ~~2850~~ ~~2851~~ ~~2852~~ ~~2853~~ ~~2854~~ ~~2855~~ ~~2856~~ ~~2857~~ ~~2858~~ ~~2859~~ ~~2860~~ ~~2861~~ ~~2862~~ ~~2863~~ ~~2864~~ ~~2865~~ ~~2866~~ ~~2867~~ ~~2868~~ ~~2869~~ ~~2870~~ ~~2871~~ ~~2872~~ ~~2873~~ ~~2874~~ ~~2875~~ ~~2876~~ ~~2877~~ ~~2878~~ ~~2879~~ ~~2880~~ ~~2881~~ ~~2882~~ ~~2883~~ ~~2884~~ ~~2885~~ ~~2886~~ ~~2887~~ ~~2888~~ ~~2889~~ ~~2890~~ ~~2891~~ ~~2892~~ ~~2893~~ ~~2894~~ ~~2895~~ ~~2896~~ ~~2897~~ ~~2898~~ ~~2899~~ ~~2900~~ ~~2901~~ ~~2902~~ ~~2903~~ ~~2904~~ ~~2905~~ ~~2906~~ ~~2907~~ ~~2908~~ ~~2909~~ ~~2910~~ ~~2911~~ ~~2912~~ ~~2913~~ ~~2914~~ ~~2915~~ ~~2916~~ ~~2917~~ ~~2918~~ ~~2919~~ ~~2920~~ ~~2921~~ ~~2922~~ ~~2923~~ ~~2924~~ ~~2925~~ ~~2926~~ ~~2927~~ ~~2928~~ ~~2929~~ ~~2930~~ ~~2931~~ ~~2932~~ ~~2933~~ ~~2934~~ ~~2935~~ ~~2936~~ ~~2937~~ ~~2938~~ ~~2939~~ ~~2940~~ ~~2941~~ ~~2942~~ ~~2943~~ ~~2944~~ ~~2945~~ ~~2946~~ ~~2947~~ ~~2948~~ ~~2949~~ ~~2950~~ ~~2951~~ ~~2952~~ ~~2953~~ ~~2954~~ ~~2955~~ ~~2956~~ ~~2957~~ ~~2958~~ ~~2959~~ ~~2960~~ ~~2961~~ ~~2962~~ ~~2963~~ ~~2964~~ ~~2965~~ ~~2966~~ ~~2967~~ ~~2968~~ ~~2969~~ ~~2970~~ ~~2971~~ ~~2972~~ ~~2973~~ ~~2974~~ ~~2975~~ ~~2976~~ ~~2977~~ ~~2978~~ ~~2979~~ ~~2980~~ ~~2981~~ ~~2982~~ ~~2983~~ ~~2984~~ ~~2985~~ ~~2986~~ ~~2987~~ ~~2988~~ ~~2989~~ ~~2990~~ ~~2991~~ ~~2992~~ ~~2993~~ ~~2994~~ ~~2995~~ ~~2996~~ ~~2997~~ ~~2998~~ ~~2999~~ ~~3000~~ ~~3001~~ ~~3002~~ ~~3003~~ ~~3004~~ ~~3005~~ ~~3006~~ ~~3007~~ ~~3008~~ ~~3009~~ ~~3010~~ ~~3011~~ ~~3012~~ ~~3013~~ ~~3014~~ ~~3015~~ ~~3016~~ ~~3017~~ ~~3018~~ ~~3019~~ ~~3020~~ ~~3021~~ ~~3022~~ ~~3023~~ ~~3024~~ ~~3025~~ ~~3026~~ ~~3027~~ ~~3028~~ ~~3029~~ ~~3030~~ ~~3031~~ ~~3032~~ ~~3033~~ ~~3034~~ ~~3035~~ ~~3036~~ ~~3037~~ ~~3038~~

les sacrements, la parole de Dieu et les autres secours de la religion aux fidèles de la dite paroisse, enjoignant à ceux-ci de payer les dîmes et oblations telles qu'usées et autorisées dans ce diocèse, et de leur porter respect et obéissance dans toutes les choses qui appartiennent à la religion et qui intéressent leur salut éternel.

Mais comme le présent décret est purement ecclésiastique et ne peut avoir d'effets civils qu'autant qu'il sera confirmé par une proclamation de Son Honneur le Lieutenant Gouverneur, sous le grand sceau de la Province, Nous recommandons très-particulièrement aux paroissiens de la nouvelle paroisse de s'adresser à cet effet à Messieurs les Commissaires nommés pour mettre à exécution dans l'archidiocèse de Québec, le Titre IX des Statuts Révisés de la Province de Québec.

Sera votre présent décret lu et publié au prône de la Messe paroissiale de Saint Odilon de Crémorne les deux premiers dimanches après sa réception.

Fait à Québec, sous notre Sceau, le Sceau de l'archidiocèse et le contresceau de notre Secrétaire le quinze de février mil huit cent quatre vingt dix

E. A. Card. Taschereau, évêq. de Québec

Par Son Eminence,

J. P. G. Larue p<sup>tr</sup>.

Secrétaire

On objecta, cependant, que cette assemblée n'était pas légale vu que la convocation n'avait pas été faite dans la langue anglaise. Le Rév. M. John O'Farrell, délégué, expliqua finement : « À quoi servirait cette formalité ? Vous avez bien compris l'avis puisque vous êtes tous présents aujourd'hui. » Les bons Irlandais retirèrent leur objection et l'on procéda.

### **Élection des syndics**

Le vingt-trois mars 1890, dans la sacristie, avec lieu une assemblée à laquelle assistait un grand nombre de francs tenanciers de la paroisse. Cette assemblée avait pour but de nommer cinq syndics chargés d'exécuter le décret de son Éminence le Cardinal Taschereau pour la construction d'une nouvelle église avec sacristie. Les personnes suivantes ont été élues : J. Prosper Lessard maire, cultivateur ; Edward Brennan, cultivateur ; Octave Bourgault, cultivateur ; Martin O'Connor, cultivateur ; Anselme Vallières, cultivateur.

Une copie du procès-verbal ci-dessus a été adressée aux commissaires du gouvernement avec une requête des syndics élus pour demander la confirmation de leur élection. Les susdits commissaires émirent en date du onze avril une ordonnance confirmant cette élection.

### **Première réunion des syndics**

Le vingt avril 1890, les syndics réunis dans une première assemblée ont élu unanimement leur président, J.P. Lessard et leur secrétaire, le Rév. Georges Guy Ptre, curé qu'ils ont en même temps autorisé à demander, par la voix des journaux, des soumissions pour la construction de l'église et de la sacristie en pierre.

### **Lecture des soumissions**

Le onze mai, les soumissions reçues sont communiquées aux syndics. La plus haute est de \$ 17 800.00 présentée par

l'entrepreneur Cyrias Ouellet de Kamouraska. Vint ensuite celle de Joseph-Hubert Morin résidant à Trois-Pistoles, pour la somme de \$ 15 850.00 et enfin, celle de Joseph Fortier et de Joseph Mercier de Ste-Hénédine \$ 14 000.00. Avant de prendre une décision, les syndics désirent avoir l'opinion des paroissiens dans une assemblée générale. Avec certaines réductions qui ne dérangeront en rien l'ensemble de la construction, les mêmes entrepreneurs peuvent construire l'église et la sacristie pour \$ 12 525.00 au dire des syndics.

### **Nouvelles offres d'un entrepreneur**

Le 18 mai 1890, l'entrepreneur Joseph H. Morin soumissionne à nouveau pour une église en pierre à \$ 11 850.00. Les syndics ne prennent pas de décision tout de suite... La réunion est ajournée au 8 décembre.

### **Assemblée du 8 décembre**

À nouveau, les syndics se réunissent. Ils trouvent les dernières propositions très avantageuses, mais ne veulent pas prendre les responsabilités de la construction avant de demander encore une fois l'assentiment des paroissiens. Le 8 décembre, après la messe, il y a donc assemblée des paroissiens. Les francs-tenanciers sont favorables aux propositions faites par le président des syndics, J.P. Lessard (à part dix ou douze). L'entrepreneur Joseph-Hubert Morin de Trois-Pistoles sera invité à venir à St-Odilon pour les dernières ententes. Le contrat de la construction de l'église lui est accordé en février 1891.

### **Remise du supplément**

Vu que les paroissiens ont décidé de bâtir l'église, afin de les encourager, M. le curé G. Guy leur fait une remise pour un temps illimité des suppléments de patates et de bois de

chauffage. Il garde le foin à deux pour cent au lieu de quatre.

### **Assemblée générale des paroissiens**

Le 18 du mois de mai 1890, après la messe, à la porte du presbytère de la paroisse de St-Odilon de Cranbourne, a été tenue une assemblée pour la construction de l'église et de la sacristie.

Proposé par Abraham Lapointe, secondé par Bénonie Plante que la paroisse consente à donner la somme de \$ 8000.00 en versements égaux.

Proposé par Joseph Gagné et secondé par Louis Baillargeon que les fabricants soient autorisés à contracter un emprunt de \$ 4000.00, qu'ils devront remettre à même les revenus de la fabrique.

Accepté par la majorité des paroissiens.

Signé : Joseph Maheux, Joseph Gagné, Joseph Brun,  
Linière Lessard, Louis Baillargeon,  
Jean-Baptiste Roy, Vital Giguère.

G. GUY, *ptre.*

### **Début des travaux**

Le seize juin 1891, l'entrepreneur Morin arrive pour commencer les travaux de construction de l'église. Il s'occupe d'abord de transporter le hangar environ quarante pieds plus au nord et vingt pieds plus à l'ouest. Afin de pouvoir creuser les fondations de l'église, il lui faut reculer la chapelle d'une fois et cinq pieds sa largeur. En plus, on doit exhumer huit corps du cimetière sur lequel l'église déborde.

### **Acte d'exhumation**

« Le premier juillet 1891, vu l'autorisation de Son Éminence Elzéar Alexandre Taschereau, Cardinal Archevêque de

Québec, datée du seize avril, vu aussi l'autorisation du juge H.C. Pelletier, Juge à la cour Suprême, Nous soussigné, curé de cette paroisse avons présidé et surveillé l'exhumation dans le cimetière de cette paroisse des corps de Eliza Foley, John Colgan et son épouse Sarah Mahoney, de Lawrence Colgan et de son fils Michael Colgan, de Patrick Comber, de Veuve C. O'Hara et d'un jeune enfant dont on n'a pu se procurer le nom. Nous avons récité les prières prescrites à la réinhumation des mêmes corps dans un autre endroit du même cimetière. Étaient présents: Philippe Colgan, Jacob Cassidy, Patrick Comber, Thomas Fitzgerald, John Mangan et plusieurs autres témoins de la funèbre cérémonie ».

G. GUY, *ptre.*

(Cahier des délibérations 1883).

### Couverture de l'église

Le 5 septembre 1891, J.H. Morin, entrepreneur pour la construction de l'église, propose de changer la couverture en bardeaux pour du fer blanc de première qualité, pour la somme additionnelle de deux cent cinquante-cinq piastres plus le transport de la gare de St-Joseph jusqu'à l'église de St-Odilon.

Le lendemain, à la sacristie, à onze heures et demie du matin, à une assemblée des paroissiens, la proposition de l'entrepreneur Morin a été acceptée à l'unanimité. Il a aussi été décidé que le deux cent cinquante-cinq dollars soit payés par addition sur le 2e versement de la répartition déjà en loi c'est-à-dire par part, équivalente à chacun au montant de son évaluation.

### Bénédiction de la pierre angulaire

Le 22 septembre 1891, à deux heures et demie de l'après-midi a eu lieu la pose et la bénédiction de la pierre angulaire de l'église. Les curés voisins et des paroissiens ont cogné la

Pierre en déposant leur offrande. Le total des dons s'élevait à cinquante et un dollars. M. P. Bégin, curé de St-Malachie présidait cette cérémonie. Il était assisté de M. John O'Farrell, curé de St-Édouard de Frampton et de M. Georges Guy, curé de la paroisse. M. Benjamin Demers, curé de St-François de Beauce, fit le sermon de circonstance. Étaient aussi présents M. Arthur Gouin, curé de St-Léon de Standon, Charles Gouin, Thomas Lauzé, curé de Ste-Germaine, Léon Rochette, vicaire de St-Joseph et Félix Legendre, vicaire dans l'Archidiocèse d'Ottawa.

La pierre bénite est posée à trois ou quatre pieds du sol, dans la tour du portail, au coin nord. Elle est facile à reconnaître, étant piquée à la pointe et marquée de deux croix.

### **Vœux de l'archevêque de Québec**

Le 30 décembre 1891, Mgr Taschereau écrit à M. le Curé Guy :

« Bénédiction de nouvelle année pour vous et pour tous vos bons paroissiens qui se montrent si zélés pour les constructions qui se font.

Votre tout dévoué,

E. Alexandre TASCHEREAU,  
*Archevêque de Québec*

### **L'intérieur de la sacristie**

Le 27 décembre 1891, M. le Curé Georges Guy et les marguilliers du temps signent le contrat avec l'entrepreneur J.H. Morin pour la finition de l'intérieur de la sacristie pour la somme de \$ 950.00. On paiera \$ 500.00 pendant les travaux et \$ 450.00 dans deux ans.

### **Visite pastorale**

Lors de la visite pastorale, le 30 juin 1892, Mgr de Cyrène écrivit ce qui suit dans le livre des délibérations de M. l'abbé Georges Guy :

Vu et alloué les comptes des Procureurs de la mission de Saint-Odilon jusqu'à leur reddition en 1890.

Vu et alloué les comptes des Marguilliers de la Fabrique de Saint-Odilon depuis août 1890, jusqu'au 1<sup>er</sup> janvier 1892.

Vu et alloué les comptes des syndics pour la répartition légale faite pour la construction de la nouvelle église.

Nous félicitons la paroisse du beau presbytère qu'elle a construit, de la superbe église et sacristie qu'elle fait bâtir actuellement.

L.N., *Archev. de Cyrène,*  
*Coadjuteur.*

### **Les bancs de l'église**

Vu la nécessité pour la Fabrique de s'assurer un revenu pour rencontrer les obligations contractées par la construction de l'église, M. le curé Guy et ses marguilliers ont cru bon d'adopter le règlement suivant pour la vente des bancs de la nouvelle église. Ces bancs seront vendus à l'enchère à rente annuelle, d'après les règlements généraux définis dans l'appendice du Rituel (page 165).

- 1) les bancs seront vendus pour tout le temps qu'ils ne seront pas renouvelés, c'est-à-dire qu'ils seront tous revendus de nouveau quand on en fera des neufs.
- 2) le prix de départ de l'enchère sera de \$ 3.00 pour un an.
- 3) il sera loisible à la Fabrique d'accepter une enchère moindre ; alors, la Fabrique aura le droit de revendre ces bancs au bout de six mois.
- 4) il en sera de même pour les autres bancs qui n'auront pas été payés d'avance pour six mois.

Fait et passé à St-Odilon de Cranbourne, ce vingtième jour de Novembre 1892.

Signé par Élie PLANTE,  
Michael BRENNAN, G. GUY, *ptre.*

**Une des listes de paye d'ouvriers  
pour la construction de l'église**

St-Odilon de Cranbourne, 2 juillet 1892.

*Liste de paye pour le mois de juin  
(pour la construction de l'église de St-Odilon)*

Joseph Mercier .....	\$ 30.75
Hermidas Martin .....	\$ 24.38
Georges Parent .....	\$ 23.75
Magloire Gagnon .....	\$ 36.50
Marc Morin .....	\$ 38.00
Eusèbe Morin .....	\$ 38.00
Henri Lafrenais .....	\$ 37.00
Ernest Voisine .....	\$ 37.00
Arthur Lebel .....	\$ 21.50
Joseph Bilodeau .....	\$ 37.00
Honoré Bussière .....	\$ 37.50
J. Bpte Brun .....	\$ 23.75
Jean Bussière .....	\$ 28.12
Sem Lessard .....	\$ 15.00
Pierre Pilote .....	\$ 28.12
Richard Cloutier .....	\$ 17.50
Olivier Cloutier .....	\$ 20.00
Génére Giguère .....	\$ 16.00
Hilaire Drouin .....	\$ 7.75
Linière Maheu .....	\$ 18.00
Thom. Giguère .....	\$ 9.75
Richard Rancourt .....	\$ 3.50
Philippe Drouin .....	\$ 9.25
John Hurly .....	\$ 4.50
Benjamin Boulet .....	\$ 3.50
Damase Fortin .....	\$ 6.75
Israël Pigeon .....	\$ 13.75
Jean Roy .....	\$ 12.00
John Hinds .....	\$ 9.00

Joseph Lessard.....	\$ 7.50
Alexis Poulin .....	\$ 1.50
John Colgan.....	\$ 7.75
Napoléon Gilbert.....	\$ 4.50
Joseph Drouin .....	\$ 1.50
Pierre Boulette .....	\$ 12.00
Évangéliste Roy .....	\$ 10.75
Évangéliste Roy à Doyon & frère.....	\$ 5.25
Alphonse Cloutier .....	\$ 7.50
Beaudoin à Jean Lessard syndic .....	\$ 13.25
Nérée Gilbert .....	\$ 11.25
Joseph Rancourt .....	\$ 14.25
Maurice Brun.....	\$ 11.25
<b>Georges Maheux</b> .....	\$ 3.50
Joseph Maheux .....	\$ 1.75
Augustin Lessard.....	\$ 4.50
Patrick Hinds fils de John .....	\$ 1.00
Joseph Boivin.....	\$ 22.50
Joseph Lacasse.....	\$ 7.50
Antoine Allaire .....	\$ 1.50
Sem Dutil .....	\$ 6.75
Jean Maheu .....	\$ 12.00
Philius Cloutier .....	\$ 1.50
Olivier Drouin .....	\$ 1.50
Jean Dostie fils Vital .....	\$ 1.62
Louis Turcotte .....	\$ 0.90
Georges Maheux, St-Joseph .....	\$ 4.87
Édouard Duval .....	\$ 0.93
Martin Gorman .....	\$ 1.50
Zéphirin Cloutier.....	\$ 0.93
Xavier Cloutier .....	\$ 1.62
Jean Cloutier .....	\$ 1.38
Désiré Bolduc.....	\$ 1.50
Joseph Lapointe .....	\$ 1.62
Pierre Nolin .....	\$ 3.00
Léon Ruel .....	\$ 1.38
Désirée Drouin .....	\$ 1.50

Thomas Maheu .....	\$ 1.50
Amédée Giguère .....	\$ 1.50
Alexis Poulin .....	\$ 1.50
Joseph Gagné.....	\$ 3.00
Amédée Pouliot .....	\$ 3.00
Jean Pouliot .....	\$ 6.00
Olivier Cloutier .....	\$ 2.62
François Beaudoin .....	\$ 1.12
Joseph Brun .....	\$ 0.93
Montant.....	\$ 823.85
à ajouter pour Pierre Pilot ....	3.00
Montant.....	\$ 826.85

J.H. MORIN,  
*Entrepreneur*

**Liste des objets que j'ai recueillis pour  
la mission de St-Odilon de Cranbourne**

1 set de chandeliers d'argent.....	15.00
1 bénitier argenté.....	4.00
1 encensoir argenté.....	4.00
1 sac aux malades avec clochettes etc.....	5.00
2 statues; S.C. de Jésus et de St-Joseph *10.00 .	20.00
1 lampe de sanctuaire.....	5.00
1 missel.....	2.00
1 set de burettes.....	1.00
2 chapes: une rouge et une noire *15.00.....	30.00
3 chasubles: 1 blanche à 25.00. Une violette et une noire à 12.00 chacune.....	49.00
1 calice et un ciboire.....	60.00
1 autel .....	100.00
3 surplis *5.00 .....	15.00
2 aubes *8.00 .....	16.00
6 amicts *0.50 .....	3.00
6 purificateurs et 6 corporaux pâles.....	2.00
1 devant d'autel rouge et blanc.....	10.00

3 voiles de tabernacle .....	1.00
1 voile numéral et bourse .....	1.00
4 étoiles de salut .....	7.00
1 statue de Ste-Anne.....	15.00
1 ostensor.....	20.00
Don en argent, collecte à St-Joseph de St-François	40.00
1 guirlande de fleurs et pots .....	4.00
3 sets de bouquets *4.00.....	12.00
1 lampe sur pied .....	2.00
15 verges de point à rideau *0.20 .....	3.00
Don de son Éminence E.A. Card. pour presbytère	200.00
Collecte pour quête de l'Enfant Jésus en 5 ans..	<u>194.55</u>
	\$ 840.55
Croix de procession .....	3.00
2 chandeliers en cuivre.....	<u>1.00</u>
	\$ 844.55
Retranchez les quêtes d'Enfant Jésus.....	<u>194.55</u>
	\$ 650.00
Retranchez le Chemin de Croix St-Joseph.....	150.00
	<u>\$ 800.00</u>
Cloche de 700 livres au prix de \$ 175.00 obtenue pour \$ 75.00 plus les frais équivaut au don .	<u>75.00</u>
	\$ 875.00
Augmentation de la valeur de terre .....	<u>125.00</u>
	\$ 1 000.00
Un ornement blanc de l'œuvre de tabernacles et divers .....	<u>30.00</u>
	\$ 1 030.00
1 Août 1892.	

G. GUY, *ptre.*

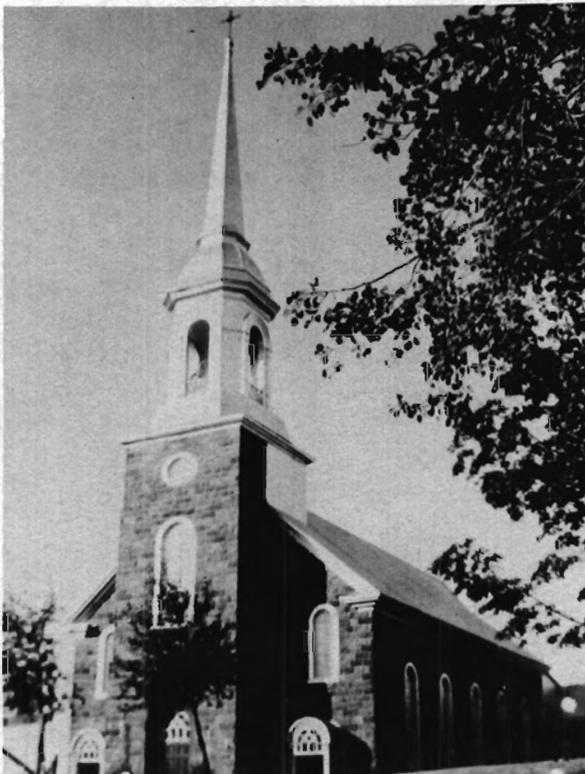
### **Banc de M. le curé**

Plusieurs paroissiens se souviennent sans doute qu'il y avait un banc dans l'allée centrale de l'église, que tout le monde appelait « le banc de M. le Curé ». Voici pourquoi... Le vingt-cinq décembre 1892, les marguilliers du banc: Vital Maheux, Michael Brennan, Joseph Lacasse et Bénonie Gosselin élu ce jour-là, étant assemblés, ont unanimement résolu de donner à perpétuité au curé de la paroisse de St-Odilon, un banc dans l'église en reconnaissance de la tenue des livres de comptes.

### **Bénédictio de l'église**

Le 29 décembre 1892, M. Bernard Claude Guy, curé de la paroisse du Sacré-Cœur-de-Jésus de Broughton, étant autorisé par son Éminence le Cardinal Archevêque de Québec, a béni,

L'église de Saint-Odilon de Cranbourne.



avec les solennités prescrites, la nouvelle église paroissiale de St-Odilon de Cranbourne. C'est lui qui célébra la première messe. Le sermon en anglais a été donné par M. le curé John O'Farrell, curé de St-Édouard de Frampton et le sermon en français par M. F.-Xavier Gosselin, curé de St-Joseph de Beauce.

Les fidèles y assistèrent en grand nombre ainsi que plusieurs membres du clergé.

Ont signé :

John O'Farrell ptre curé de Frampton.  
 F. Xavier Gosselin ptre curé de St-Joseph de Bce.  
 A. N. Gouin ptre curé de St-Léon de Standon.  
 Thomas Lauzé ptre curé de Ste Germaine.  
 Théo. Trudel ptre curé de Ste Justine.  
 Léon Rochette vicaire de St-Joseph.  
 Georges Guy curé de St-Odilon.  
 B. Claude Guy curé du Sacré-Cœur de Jésus de Broughton.

### Érection du chemin de la croix

Le 19 février 1893 a été béni et érigé un nouveau chemin de croix dans l'église de notre paroisse, en vertu d'une délégation spéciale accordée par Son Éminence le Cardinal Taschereau Archevêque de Québec en date du 20 décembre 1892.

Voici les noms de ceux qui ont donné chaque tableau :

*1<sup>re</sup> Station :*

« Jésus condamné à mort », par Élie Plante.

*2<sup>e</sup> Station :*

« Jésus chargé de sa croix », par Patrick O'Brien.

*3<sup>e</sup> Station :*

« Jésus tombe pour la 1<sup>re</sup> fois », par Jacob Cassidy.

*4<sup>e</sup> Station :*

« Jésus rencontre sa Ste-Mère », par Édouard Duval.

*5<sup>e</sup> Station :*

« Jésus aidé de Simon de Cyrène », par Linière Lessard.



Une des stations du Chemin de Croix.

*6<sup>e</sup> Station :*

« Véronique essue la face de Jésus », par François Beaudoin.

*7<sup>e</sup> Station :*

« Jésus tombe pour la 2<sup>e</sup> fois », par Vital et Ephrem Giguère.

*8<sup>e</sup> Station :*

« Jésus console les filles de Jérusalem », par Phidime Couture, Eusèbe Fecteau, Alphonse Lessard, Hormidas Nolet, Napoléon, Louis et Dam. Baillargeon.

*9<sup>e</sup> Station :*

« Jésus tombe pour la 3<sup>e</sup> fois », par Ephrem Boivin.

*10<sup>e</sup> Station :*

« Jésus dépouillé de ses vêtements », par Pierre Veilleux, Linière Poulin, Odilon Lessard.

*11<sup>e</sup> Station :*

« Jésus attaché à la croix », par Jean Roy et ses fils.